

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio: 25 Ptas.

Viernes 23 de abril de 1982
Año LXXXII.—Núm. 24.969

SEGOVIA Nuestra provincia, la más beneficiada en 1981 con los préstamos del Banco de Crédito Agrícola: 998 millones

El total distribuido en la región castellano-leonesa asciende a 5.647 millones

El Colegio de Médicos rindió homenaje a la memoria del doctor D. Teófilo Hernando

Los representantes de los medios informativos de Tours visitaron hoy nuestro periódico

(Pág. 3)

EL PAPA PERMANECERA EN ESPAÑA DEL 12 AL 20 DE OCTUBRE

Madrid.—El Papa Juan Pablo II llegará a España el próximo 12 de octubre, según han informado a «Europa Press» fuentes de toda solvencia. El Papa llegará a Madrid el 12 de octubre, donde tendrán lugar concentraciones en el estadio Bernabéu y en el aeródromo de Cuatro Vientos y probablemente en el estadio Vicente Calderón. El último punto del viaje del Papa a España será Santiago de Compostela, donde se despedirá el 20 de octubre, tras haber realizado la peregrinación en el Año Santo Jacobeo.

«HAY QUE SUPERAR EL RECORD TURISTICO DE 1981»

Madrid.—«En 1982 las campañas de promoción turística de España en el exterior tienen como objetivos primordiales que se supere el record de visitantes del pasado año», afirma el director general de promoción del turismo Luis García Fernández en declaraciones a «Cinco Días».

Se pretende también a través de estas campañas que el gasto medio del turista se incremente, puesto que con ello se conseguirá aumentar los ingresos totales por divisas.

En lo que al turismo interior se refiere, García Fernández dice que «queremos potenciar este turismo sin forzar absolutamente a nadie, sino invitando a que los españoles conozcan mejor el amplio abanico de los recursos turísticos con los que España cuenta, por eso —añade— vamos a intentar dar un abanico de opciones lo más amplio posible.—Efe.



Madrid.—El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo-Sotelo, y el ministro del Interior, Juan José Rosón, comparecieron ayer tarde ante el pleno del Congreso de los Diputados, para informar sobre la reciente escalada del terrorismo y de las medidas adoptadas por el Gobierno para hacerle frente. Tras sus intervenciones, hicieron uso de la palabra los representantes de los diversos grupos parlamentarios, que dispusieron para ello de diez minutos. En la foto, el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo-Sotelo interviene ante el pleno.—(Foto Efe).

(Más información en pág. 8)

Pérez Llorca:

España estará siempre desnuclearizada

«España estará desnuclearizada siempre, aunque estemos dentro de la Alianza Atlántica como lo están Noruega y otros países», afirmó el ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca, respecto a las declaraciones del jefe de Estado Mayor de Bélgica, Willy Gontier, en el sentido de que España debería almacenar misiles atómicos de alcance medio. El ministro precisó que el Gobierno ya ha comunicado al Ejecutivo belga que no está de acuerdo «ni políticamente ni técnicamente» con el contenido de las declaraciones del general.

El titular español de Asuntos Exteriores añadió que el alcance corto de los misiles a que alude el citado general belga no justifica en ningún aspecto su instalación en nuestro país, entre otras razones por su inutilidad.

Malvinas

GALTIERI: «Asumo plenamente la responsabilidad»

Buenos Aires.—«Asumo plenamente la responsabilidad y se, trasladado en el tiempo, lo que significa lo que ahora ha ocurrido».

Esta afirmación fue hecha ayer por el teniente general Galtieri durante su viaje a las islas Malvinas, en su calidad de comandante en jefe del Ejército.

El militar, que fue acompañado exclusivamente por el presentador del programa «60 minutos», que emite el canal oficial «ATC», resaltó que es consciente no sólo del compromiso que ha adquirido con la juventud actual, «con la muchachada», dijo, sino también con las generaciones venideras.

Galtieri realizó ayer un viaje de inspección a las islas Malvinas y a las guarniciones del Ejército en el sur del país, siendo, de esta forma, el último de los comandantes en jefe en visitar los territorios ocupados el pasado día 2 de abril.

En su diálogo con el periodista, Galtieri, pidió a todo el mundo occidental la mayor objetividad al analizar la actual situa-

ción y que sea igualmente objetiva a la hora de analizar a la Gran Bretaña y su pueblo.—Efe.

Los Reyes entregaron a Octavio Paz el Premio «Miguel de Cervantes»

Madrid.— Los Reyes de España entregaron esta mañana al escritor mexicano Octavio Paz el premio «Miguel de Cervantes», máxima distinción que concede nuestro país a los escritores en lengua española, considerado el Nobel de las letras castellanas y dotado con diez millones de pesetas.

El acto, al que asistieron académicos, escritores y personalidades relevantes de la cultura y la política, se celebró como en años anteriores, en el paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares, ciudad natal de Cervantes, coincidiendo con el 366 aniversario de su muerte.

MAÑANA, SABADO,
JUNTO AL NUMERO NORMAL

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

OFRECERA EL ESPECIAL

Fin de semana

Con el programa de TVE para la semana del 25 de abril al 1 de mayo

Muebles de
Cocina

GROMBER

distribuidor exclusivo

Barrero

Ladreda, 25. Teléfono 426261
Polig. Industrial. Teléf. 420671

TAPICERIAS MORALES

Liquidación

TOTAL DE TODOS SUS
TRESILLOS A BAJO
PRECIO

PRECIOS INCREIBLES
EN FABRICA

TAPICERIAS MORALES
Polígono Industrial

**VENTA
DE PISOS**

EDIFICIO CAÑUELOS
PROXIMA ENTREGA

3 Y 4 DORMITORIOS
Y DUPLEX!

FACILIDADES DE PAGO

RIGUSA. C/ Cañuelos, 28
Teléfono 42 31 50

CUBERTERIAS



**LA CASA
DEL
SIGLO XV**

LA VIOLETA
sepulveda



discoteca

apunte del día

«¿Qué va a pasar con Gibraltar?»

¿Qué va a pasar con o en Las Malvinas? Esta es la pregunta que todos nos hacemos, mientras la flota inglesa se aproxima al escenario de la posible guerra con Argentina.

La señora Thatcher ha dado, al parecer, lo que pudiera ser la respuesta. La ocupación argentina de las Malvinas —ha dicho— no puede tolerarse; porque si se tolera ¿qué pasaría con Gibraltar, Belice, etc.?

Salió, pues, a relucir Gibraltar, un caso que a todos los españoles nos afecta.

Sin embargo, lo que sobresale por encima de todo en esa teoría «thatcheriana» es el correctísimo, flemático e imperial granbritánico concepto de la justicia a la hora de rapiñar colonias, mantenerlas y soltarlas cuando venga en gana, años y años después de que toda la opinión mundial y toda una autoridad mundial como la Organización de las Naciones Unidas ordene la restitución (descolonización, palabra menos comprometedor) a sus dueños de esos territorios cuya soberanía nunca la pertenecieron legal ni naturalmente.

En ese concepto, el expoliado está obligado al aguante, hasta que la Imperial Gran Bretaña entre en ganas de la devolución. Y ha de mirarse muy bien en tratar de recuperar por la fuerza lo que por las buenas se le niega años y años; porque eso no puede tolerarse. La tolerancia está sólo en el aguante de la usurpación durante años y años, siglos en casos, prolongada contra todo derecho natural.

Esa es también la pregunta que los españoles nos hacemos, Sra. Thatcher: ¿Qué va a pasar con Gibraltar? Nadie cree que, a estas alturas y con esa recomendación pendiente de las Naciones Unidas, pueda pensar en que España abra la «verja» para que el Imperio británico pueda volver a hacerse con terreno «neutral», si le vuelve a venir en gana.

TAPIZADO DE TRESILLOS, PAREDES Y SILLERIA

Un servicio de

Castano

La Prensa opina

EL REY Y LA POLITICA EXTERIOR ESPAÑOLA

ALERTA

Comenta Antonio Parra:

Noruega fue un hito más en una larga carrera de aciertos de nuestro primer diplomático, que debe ser unido al éxito de la visita de los Reyes a Norteamérica en dos ocasiones consecutivas. Cuando se produce un cortocircuito, como ha sido en el caso de Marruecos, el Rey llama a Hassan a Mallorca. Cuando los árabes se muestran un tanto remisos a suministrar petróleo, ¿quién arregla las cosas? El Rey. No ha dado ni un tropiezo, no ha cometido un solo fallo. Es un diplomático de escuela. Recuérdese, por ejemplo, el coraje de nuestro Monarca, ahora va a cumplirse el

COLABORACION

Tenemos que inventar aquí

Por Pedro Hernán-Sanz

Soy de los que pienso que no faltan en nuestra historia más o menos recientes ejemplos que demostrarían que investigar en España ha sido una de las actividades más desasistidas, ante la cual se ha adoptado a veces la extemporánea actitud del «¡que inventen ellos!» unamuniano, que tal vez venga a ser una solapada confesión de impotencia.

Las razones de semejante situación son innumerables, y los resultados, por desgracia, tre-

mendamente dañosos para la economía española. La falta de apoyo a la investigación le ha costado a nuestro país, y le cuesta día tras día, miles de millones.

Ha faltado, sin duda, la necesaria colaboración entre la industria, los organismos estatales y los centros de altos estudios, a los que parece corresponder por derecho propio la iniciativa en las tareas de investigación.

También de antiguo se ha acusado a nuestra historia de desinterés por el tema, y algún economista se ha atrevido a asegurar, que «la industria española ha encontrado más fácil descansar en las patentes extranjeras». Ello ha hecho que nuestro nivel de consumo sobrepasara con mucho el nivel de la investigación.

Pero afortunadamente, parece que las cosas están cambiando, y además de los buenos propósitos de las autoridades competentes, el anuncio de una Ley de Investigación y la creciente atención sobre el tema, no hace mucho se difundía la noticia de «un gran proyecto de investigación de ingeniería genética», que viene siendo estudiado por el Ministerio de Industria y en el que están interesados ocho empresas y hasta treinta grupos de investigación.

Lo más importante no es, sin embargo, el proyecto concreto, sino su carácter de síntoma de una actitud general. El proyecto, según hemos podido saber, es el primero de una serie de media docena que quiere llevarse a cabo «a fin de hacer un esfuerzo especial en tecnologías que hoy están naciendo en el mundo».

Es un esfuerzo imprescindible, por el papel cada día más trascendental del desarrollo tecnológico en la vida de los pueblos. El «que inventen ellos!» nunca tuvo demasiado sentido, pero en la actualidad resultaría una actitud simplemente suicida.

La investigación, empero, no se improvisa de la noche a la mañana. Sin duda que los proyectos que tiene en cartera el Ministerio de Industria han sido estudiados concienzudamente, en todos sus detalles, pero es difícil imaginar que una sólida y eficiente actividad de investigación florezca en un país donde el nivel medio no pasa de mediano, y donde los científicos tropiezan con dificultades perfectamente incomprensibles y absolutamente intolerables en un país moderno, en una sociedad contemporánea.

Es poco lo que se dedica a la investigación, y hasta no hace mucho, era difícil acceder a los centros de formación técnica, que además estaba centralizada férreamente, poniéndose por eso sólo fuera del alcance de un gran porcentaje de población estudiantil.

Esta situación básica, de fondo, es lo que hay que remediar. Y el remedio no se logra solamente con grandes, vastos proyectos de investigación concreta, aunque también sean necesarios, sino procurando una mejor, relación entre la industria, las autoridades y los científicos e investigadores que hagan de la investigación en España lo que es en otros países, y lo que debe de ser: una actividad normal, creadora de esa nueva riqueza que trae consigo el desarrollo tecnológico y científico, y que engendra a su vez prosperidad y bienestar.

Familia y democracia

La familia ha sufrido la acometida de la rápida transformación de la sociedad. Hay familias desorientadas, en estado de duda respecto al significado de la vida familiar y conyugal. Si. Pero aún quedan familias que siguen siendo fieles a las virtudes básicas de la institución familiar. Y estas familias son las que siguen siendo soporte de la sociedad. Son las que impiden que todo se desmorone.

Es indudable que el matrimonio y la familia son bienes que deben ser conservados y fortalecidos, para el equilibrio y el progreso de la humanidad.

Hoy, el hombre y la mujer, en búsqueda sincera de respuesta a sus problemas cotidianos de su vida conyugal, reciben propuestas seductoras... pero que comprometen la dignidad humana. Se trata de un ofrecimiento sostenido por muchos medios de comunicación social, que ponen en peligro la auténtica Libertad y la capacidad de juzgar con objetividad.

Aún quedan personas que son conscientes del peligro que corre la persona humana y trabajan en defensa y en favor de la verdad. A ellos, se une con su discernimiento evangélico, la Iglesia Católica, poniendo a su disposición su propio servicio a la verdad, libertad y dignidad de todo hombre y mujer.

...«La Iglesia, siguiendo a Cristo, busca la verdad, que no siempre coincide con la opinión de la mayoría. Escucha a la conciencia y no al poder, en lo cual defiende a los pobres y despreciados. La Iglesia puede recurrir también a la investigación sociológica y estadística, cuando se revele útil para captar el contexto histórico dentro del cual la acción pastoral debe desarrollarse y para conocer mejor la verdad; no obstante, tal investigación por sí sola no debe considerarse, sin más, expresión del sentido de la fe.» (Familiaris Consortio, 5).

A través de los siglos, la verdad de Cristo no siempre ha coincidido con la opinión de la mayoría, sino más bien todo lo contrario. Nos trajo un mandamiento nuevo: Amor. En medio del egoísmo y del odio; en contra de los vicios dominantes. Cristo nos viene diciendo, durante siglos, que Dios es amor y que el hombre ha sido hecho libre... para hacer el bien.

CARLOS ROCES FELGUEROSO

año, cuando declina la invitación, con mucha diplomacia, pero enérgicamente, a las bodas del príncipe Carlos con lady Di, cuando el Foreign Office anuncia el comienzo del viaje de bodas principesco precisamente en Gibraltar. Es, en definitiva, y recuérdelo los desmemorizados, nuestro mejor embajador.

Por eso, cuando el gran Camilo José Cela, ese señor que no tiene pelos en la lengua y sabe bastante de castellano, dice: «Tenemos un Rey que no nos le merecemos», no hace sonar la esquila como un apaño metafórico o un deseo huero de ponerle paños al púlpito, sino hablando desde una plataforma de realidad. No necesita ser dignificado quien tanto nos dignifica. Porque los hechos cantan.

BASTA QUITAR CUATRO PALABRAS

ya

Dice en un editorial:

Se habla de un proyecto para regular el procedimiento militar de urgencia en caso de delitos que produzcan una clara alarma. Sea o no cierto el rumor, la necesidad es evidente. Pero a nosotros nos parece que no hace falta ningún proyecto. Ese procedimiento existe. Está en el Código de Justicia Militar. Lo regula el capítulo único del título XVIII de su tratado tercero, que comprende los artículos 918 al 937. Tiene un nombre: procedimiento sumarísimo. Bastaría suprimir las cuatro palabras finales del enunciado del título, y donde dice: «Del procedimiento sumarísimo en caso de guerra», que dijera sencillamente: «Del procedimiento sumarísimo». Que era exactamente lo que decía el Código hasta la reforma del 6 de noviembre de 1980, que lo dejó como está. Antes de cuatro meses sobrevino el 23 de febrero, y ahora se echa de menos lo que se quitó.



TERCER ANIVERSARIO
EL ILMO. SEÑOR DOCTOR

FRAY ABRAHAM TAPIA BASULTO

Ex-canónigo Penitenciario de la Santa Catedral Basílica
de Cuenca. Monje Benedictino de la Santa Cruz
del Valle de los Caídos

Que falleció en la Abadía de la Santa Cruz del Valle
de los Caídos el día 25 de abril de 1979

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

La misa conventual que se oficiará el día 25, a las 11 de la mañana, en la Basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, así como el funeral que tendrá lugar mañana, día 24, a las 8 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, serán aplicados por el eterno descanso de su alma.

Sus hermanos Andrés y Julián Tapia Basulto y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

Tres años de ayuntamientos democráticos

Miguel A. Trapero: «Sería bueno para la credibilidad e imagen de este primer ayuntamiento democrático que se aceptase el programa de acción municipal socialista»

«La labor de UCD hay que valorarla desde una postura bastante crítica»

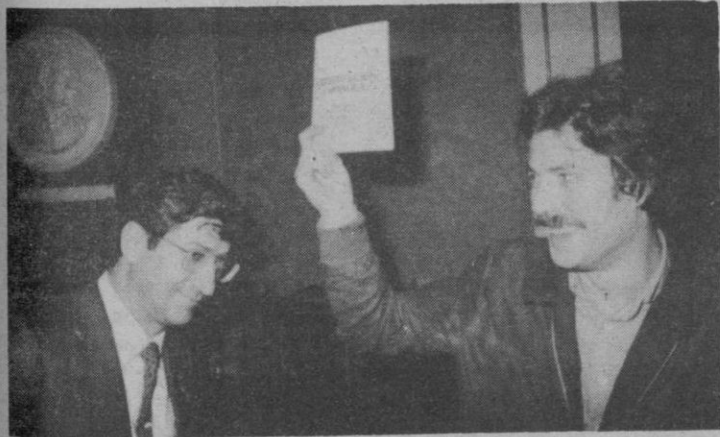
Como habíamos anticipado, siguiendo con el análisis que hacen del Ayuntamiento de Segovia sus propios protagonistas al cumplirse el tercer aniversario de la constitución de los ayuntamientos democráticos, hoy reproducimos las declaraciones realizadas a nuestro periódico por el portavoz del grupo socialista, ahora con mayoría en los plenos, y primer candidato en las listas del PSOE, D. Miguel Angel Trapero García.

A la hora de hacer balance, el Sr. Trapero García marca dos etapas diferentes: «La presencia de los socialistas en puestos de responsabilidad con la presidencia de varias comisiones donde, bajo nuestro punto de vista, el funcionamiento del Ayuntamiento fue esperanzador y se planificó lo realizado hasta ahora hasta que llegan los ce-

la hacienda municipal e inicio de gestiones para la solución al problema del agua. En la segunda etapa hemos mantenido nuestra labor a través de las diferentes comisiones y de las propuestas efectuadas en plenos. En este aspecto hay que decir que se han aprobado mociones del PSOE que han dado solución a diversos problemas como el plan general de ordenación de la ciudad, derribos ilegales, e intentar dar salida a la problemática de los barrios periféricos.

— ¿Cuál será el futuro para el Ayuntamiento segoviano?

— Para nosotros comienza una nueva etapa que se distingue porque tenemos mayoría en el pleno, aunque con un alcalde de UCD, con presidencia de comisiones de este partido y mayoría en la Permanente. Hemos ofrecido un programa de acción



Miguel A. Trapero enseña un ejemplar de la Constitución al alcalde durante un pleno. — (Foto: Aurelio Martín)

los políticos del alcalde y de la UCD por el éxito de la gestión y se prescinde de nosotros y, una segunda etapa, con responsabilidad en manos de UCD que se ha caracterizado por las constantes peleas entre ellos, abandonos de plenos, y ha concluido con la dimisión de cinco concejales; esto ha sido negativo para el Ayuntamiento.

La labor de UCD hay que valorarla desde una postura bastante crítica, ya que teniendo la mayoría absoluta, no se han dedicado a gobernar sino que han trasladado sus problemas internos a la corporación. Esto ha hecho estériles los intentos del grupo de concejales socialistas por modernizar la administración municipal y hacerla más eficaz. Ante esta situación hemos mantenido una postura bastante responsable y creo que nadie nos podrá acusar de haber echado más leña al fuego».

— ¿Qué realizaciones emprendidas por su grupo destacaría?

— En la primera etapa creo que hicimos una labor muy positiva como la reforma de la administración, modernización de

municipal y el compromiso de asumir responsabilidades. Sería bueno para la ciudad y para la credibilidad e imagen de este primer ayuntamiento democrático, que se aceptase este programa de acción municipal que permitirá, durante un año, que se trabaje intensivamente en el Ayuntamiento y culmine la gestión de los muchos problemas planteados que la ciudad demanda una resolución urgente.

Todavía seguimos teniendo problemas de infraestructura, abastecimiento de agua y saneamiento y dotaciones pobres en los barrios periféricos pero creo que estos problemas se van a ir solucionando en los próximos años. Un tema que va a adquirir importancia es el de la protección del patrimonio histórico-artístico y la revitalización del casco antiguo.

Segovia en el futuro será una capital de provincia pequeña, con una alta calidad de vida y un nivel de ocupación laboral aceptable si somos capaces de crear algunas industrias de transformación.

Aurelio Martín

5.647 MILLONES DE PESETAS IMPORTARON LOS PRESTAMOS DEL BANCO DE CREDITO AGRICOLA, EN 1981, A CASTILLA-LEON

Segovia, la provincia más beneficiada, con 998 millones

A un total de 5.647 millones de pesetas ascienden los préstamos del Banco de Crédito Agrícola destinados a Castilla-León durante 1981, cantidad que supone, según datos extraídos de la Memoria de esta entidad oficial, un incremento de 1.232 millones de pesetas respecto a 1980 y coloca, además, a la región castellano-leonesa como la tercera región más favorecida por el crédito agrario.

En lo que se refiere a la distribución de dichos 5.647 millones, fueron directamente con-

cedidos a los agricultores para financiar inversiones, fundamentalmente en explotaciones ganaderas, construcciones rurales, mejoras en regadíos y adquisición de maquinaria agrícola, así como para industrias agrarias.

Los créditos del Banco de Crédito Agrícola concedidos a través de las entidades y organismos colaboradores (Cajas de Ahorros y Rurales, IRYDA, y SENPA) supusieron 3.380 millones de pesetas.

Por lo que se refiere a la dis-

tribución provincial de los créditos en el año 1981, cabe destacar que la provincia de Segovia fue la más favorecida dentro de la región, con un total de 998 millones seguida de Salamanca con 904; Zamora, 893; Burgos, 688; Valladolid, 665; Avila, 615; Soria, 315; León, 291 y Palencia, 278 millones.

Las provincias que experimentaron un mayor crecimiento de préstamos fueron las de Salamanca, un 117 por cien más; Burgos un 108% y Palencia, un 87%.

Colegio de Médicos

Homenaje póstumo a don Teófilo Hernando, «una vida ejemplar e interesante»

El Colegio de Médicos de Segovia, a través de su sección científica-cultural, organizó ayer un homenaje a la memoria del doctor D. Teófilo Hernando, uno de los personajes segovianos más ilustres, «grande de la medicina española», y único presidente de honor del Colegio de Segovia, al cumplirse, el pasado día 14, los 101 años de su nacimiento.

Los actos, que se desarrollaron en la sede del Colegio, consistieron en dos conferencias impartidas por el doctor D. Gonzalo Bravo, jefe del servicio de Neurocirugía de la clínica «Puerta de Hierro», quien habló de la figura del doctor Hernando, y el doctor D. Luis Hernando Avendaño, hijo del homenajeado, jefe del servicio de Nefrología de la clínica «Ntr.ª Sra. de la Concepción», que disertó acerca del manejo de las drogas en la enfermedad renal.

Presentó a los conferenciantes el presidente del Colegio de Médicos, doctor Caldevilla.

El doctor Bravo hizo un breve apunte «para una biografía de un español ilustre». Nos dijo que había tenido la fortuna de conocer al doctor Hernando durante largos años. «He tenido también la fortuna —añadió— de que la Academia de Medicina de Sevilla, al celebrar el centenario, me encargara que hiciera la semblanza de él; aparte de la amistad de muchos años con él y su familia, me ha obligado a introducirme y a documentarme sobre una vida tan ejemplar e interesante como la de D. Teófilo Hernando».

A preguntas de nuestra Redacción, el doctor Hernando Avendaño, analizando el significado del homenaje, indicó que su padre había tenido la fortuna de ser profeta en su tierra en vida, «algo que es excepcional en un país como el nuestro y habla mucho en favor de los

segovianos. El que hoy, a los casi siete años de haber fallecido y en el centenario de su nacimiento sus colegas los médicos decidan hacerle un home-



Don Luis Hernando.

naje en Segovia, tiene un sentido muy especial para todos nosotros».

Finalmente dijo que el papel de los hijos no es alabar a sus padres sino quererlos e imitarlos en la medida de sus fuerzas; sin duda esa ejemplaridad me sirvió a mí, como pienso que afortunadamente ha servido a muchos otros, para recorrer un camino que es muchas veces duro».

(Foto: Aurelio Martín)

Representantes de los medios informativos de Tours, en Segovia

Ayer tarde llegaron al aeropuerto de Barajas los representantes de los medios informativos de Tours, que vienen a nuestra ciudad correspondiendo a una invitación conjunta de la Secretaría de Estado de Turismo y el Centro de Iniciativas Turísticas de Segovia. El viaje se organiza con motivo de cumplirse el décimo aniversario de la puesta en marcha del tratado de hermanamiento entre Tours y Segovia.

Forman la expedición Mlle. Genevieve Wiels, de la emisora de Tours, y M. Patrick le Bars, redactor del diario «La Nouvelle République», que tira unos 300.000 ejemplares para toda la región. Les acompaña Mme. Aline Delaunay, jefe de Relaciones Públicas de la Feria de Tours, muy conocida en Segovia, ciudad a la que tiene un especial cariño, y que actúa como intérprete en esta visita. En Barajas fueron recibidos por el presidente del CIT, don Dionisio Duque; el jefe provincial de Turismo, don José Ignacio García García y el vicepresidente de la Cámara de Comercio, don José María García Silva. Trasladados a nuestra ciudad, han pernoctado en el hotel Puerta de Segovia. Esta mañana han efectuado visitas al gobernador civil, alcalde, Radio Segovia y a nuestro periódico.

Sucesos en la capital y provincia

CINCO PERSONAS PASAN A DISPOSICION JUDICIAL

Tres hombres y una mujer pasaron ayer a disposición judicial como presuntos implicados en el robo del Seat 1430, matrícula SG-1522-A y su posterior incendio, según nos informa la Comisaría de Policía. Asimismo nos informa que ya ha pasado a disposición judicial un súbdito francés que fue sorprendido cuando intentaba robar en una carnicería.

Por otra parte se han producido las siguientes sustracciones: dinero de varias cabinas telefónicas por importe de 27.300 pesetas y daños en las mismas valorados en 9.000 pe-

setas y robo de herramientas y documentación del interior de un turismo.

AGUILAFUENTE: UNA NIÑA DE 18 MESES CAE DESDE UN TERCER PISO

El pasado día 21 una niña de 18 meses cayó desde la terraza de un tercer piso en Aguilafuente. La niña, hija de un policía nacional perteneciente a la Academia de Policía sita en la citada localidad, fue trasladada a la residencia sanitaria donde evoluciona favorablemente de sus heridas.

MATERIALES CONSTRUCCION

SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado 24 de abril

Van 114 días; faltan 251.
Sol: De 7,23 a 21,2.

SANTORAL

Santos: Fidel de Sigüenza,
Leocio y Melitón.

PENSAMIENTO

«Disfrutar las riquezas, no el poseerlas, es lo que nos hace dichosos.» (Montaigne).

LOTERIA
PRO-CIEGOS

Premiado el gordo en Segovia.
Premiado ayer: Núm. 497.

FARMACIA
DE GUARDIA

Tamayo Barbero, Plaza de Franco, 13.

EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones:

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 672,6 m/m.
Viento del SE.
Temperatura máxima: 20,2°.

En la mañana de hoy

Presión: 675,4 m/m.
Viento del NE.
Temperatura mínima: 7,8°.
Temperatura a las 11: 13,2°.

En España

Las bajas presiones siguen afectando al sureste peninsular. Según el Centro de Análisis y Predicción del Instituto Nacional de Meteorología la situación atmosférica para mañana sábado será la siguiente: nuboso, con alguna precipitación débil, en el tercio meridional.

Escasa nubosidad en el resto, los vientos serán flojos y variables y las temperaturas no experimentarán cambios.

AGENDA

EXPOSICIONES

OBRA CULTURAL DE
LA CAJA DE AHORROS

Torreón de Lozoya

La comunicación en los monasterios medievales.

Del 20 de abril al 9 de mayo 1982.

Horario: Laborables, de 7,30 a 9,30. Festivos, de 12 a 2 y de 7,30 a 9,30.

★ ★ ★

Aquellos establecimientos, centros de recreo, asociaciones, etc., que organicen exposiciones artísticas, pueden remitirnos el correspondiente catálogo o anuncio de las mismas. La inserción en esta sección es gratuita.

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Mañana, a las 8 de la tarde, se inaugurará una exposición de López Soldado en la Casa del Siglo XV. López Soldado, que presentará pintura y escultura, estudió en la Escuela Superior de Bellas Artes de San Fernando y en el extranjero gracias a diversas becas obtenidas.

Cuenta con numerosos premios nacionales e internacionales y ha colgado sus obras tanto en exposiciones individuales como colectivas en España y el extranjero en numerosas ocasiones. Su exposición en Segovia permanecerá abierta hasta el próximo 13 de mayo.

ESPECTACULOS

CINES

CERVANTES

7,45 y 10,30. ¡Divertidísimo! Apta

HORACIO Y EL BAILON

DE DON FULGENCIO

Adriano Celentano, Enrico Montesano, Renzo Montagnani

LAS SIRENAS

¡Gran éxito! Atención horarios: 5 y 9. May. 14 y men. acomp.

EXODO

Paul Newman, Eva Marie Saint, Peter Lawford

VICTORIA

7,45 y 10,30. Estreno.

Clasificada «S». 18 años

SADOMANIA

(El infierno de la pasión)

Erotismo con Ajita Wilson y Andrea Guzzon

MUSEOS

Horarios para visita de museos en la capital:

Museo Provincial de Bellas Artes: 10,30 a 13,30 y de 16 a 19 (lunes, cerrado).

Museo de la catedral: 9 a 12,45 y de 15 a 18 (los domingos, horario continuado de 9 a 18).

Museo Zuloaga. Horario de verano: 10,30 a 13,30 y de 15,30 a 19. Los lunes, cerrado.

EN LA PROVINCIA

Museo de Caza en Riofrío: De 10 a 1 y de 3 a 6.

Museo Parroquial de Sotosalbos (avisar en la casa parroquial).

BIBLIOTECA

La Biblioteca Pública del Estado, situada en la llamada «Cárcel Vieja», tiene el siguiente horario: 10,30 a 13,30 y de 17,30 a 20,30 (no se abre los sábados por la tarde ni los domingos).

REGISTRO CIVIL

7 nacimientos y
2 defunciones

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Francisco Adolfo Alvarez y Alonso, hijo de Francisco y de Manuela; María Vanesa Salinas y González, de José Antonio y de Eusebia; Erika Delgado y Miguel, de Gregorio Antonio y de María Fuencisla; Rubén Muñoz y Quintana, de Pablo y de Encarnación; Sandra Miguel y Migueláñez, de José y de María Jesús; Elena Enjuto y Arranz, de Federico y de María Purificación; Sergio Molina y González, de Julián y de Manuela.

Defunciones: Manuel Martín y de Lucas, de 78 años; Florentino Fernández y Casado, de 66 años.

MUSICA

EL LUNES,
NUEVO CONCIERTO
DE LA FILARMONICA

El lunes próximo, día 26, se va a celebrar un nuevo concierto de la Sociedad Filarmónica de Segovia. Se trata del correspondiente al mes de mayo, pero se adelanta porque se ha presentado una gran oportunidad para volver a contar con el famosísimo Cuarteto Pfeifer, de Stuttgart, que hace poco más

de un año actuó asimismo en nuestra ciudad, obteniendo un gran éxito. No obstante, si fuera posible la contratación de algún otro concierto, se daría en mayo. Para éste del lunes son aptos los recibos de socios del mes en curso.

El Cuarteto Pfeifer ofrecerá un interesantísimo programa con obras de Beethoven, Borodín y Brahms.

CINE

CINE-CLUB
«ANDRÉS LAGUNA»

Dentro de la programación del Cine-Club «Andrés Laguna» en el presente curso, hoy viernes, a las 7,30 de la tarde, en el salón de actos del Instituto, se proyectará la película «Mi querida señorita», de Jaime de Armiñán.

CONCURSOS

NOVELA CORTA

VII Premio «Gabriel Sijé», de la Caja de Ahorros de Alicante y Murcia. Premio de 150.000 pesetas y accésit de 75.000. Tema libre, con extensión mínima de 25 folios y máxima de 50, escritos a doble espacio. Los ejemplares irán sin firma, acompañados de una pluma con todos los datos referidos al autor. Admisión, hasta el 30 de junio, en las oficinas de la indicada Caja de Ahorros (en Alicante: San Fernando, 40; en Madrid: Alcalá, 27), donde pueden solicitarse las bases completas.

AVISOS

VACANTES DE CAPITANES
DE COMPLEMENTO

Gobierno Militar de Segovia.- Como continuación a la nota publicada en el número del pasado día 21, sobre anuncio de vacantes de capitanes de complemento, se amplía en el sentido de que también podrán ser solicitadas por tenientes que reúnan las condiciones que contempla el Diario Oficial del Ejército al que se hace mención.

GUIA MEDICA
Y SANITARIADr. R. OREJANA
ARIAS

Jefe de sección de Tocoginecología de la Residencia Sanitaria «Licinio de la Fuente»

GINECOLOGIA - OBSTETRICIA
PLANIFICACION FAMILIAR

Avda. Fdez. Ladreda, 24 - 1.º E

Consulta:

Lunes, miércoles y viernes, de 4,30 a 7,30, previa petición de día y hora (llamar en horas de consulta).
Tel. 41-23-94. Partic. 42-07-65



PRIMERA CADENA

15,00, Tele 1.
15,35, Espacio XX.
16,05, Otras cosas.
17,40, Un mundo feliz.
18,10, Nosotros.
19,00, Avance Informativo.
19,03, Voces sin voz.
20,00, De película.
20,30, Más vale prevenir.
21,00, Telediario.
21,35, Vuelta Ciclista a España.
21,50, La máscara negra.
22,50, Camilo sexto.
23,50, Secuencias del mundo.
00,45, Última edición.
01,00, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

18,15, Carta de ajuste.
18,23, Apertura y presentación.
18,25, La abeja Maya.
19,15, Redacción abierta.
19,30, La clave.
22,00, Redacción abierta.
22,05, La clave.
23,45, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

10,15, Carta de ajuste.
10,29, Apertura y presentación.
10,30, Pista libre.
12,30, Concierto.
13,30, Sedes del Mundial.
14,00, Revista de toros.
14,30, Parlamento.
15,00, Noticias.
15,35, Fútbol en acción.
16,05, Primera sesión.
17,50, Erase una vez el espacio.
18,20, Aplauso.
19,20, Informe semanal.
20,15, Noticias.
20,30, Vuelta Ciclista a España.
20,45, Concurso canción de Eurovisión.
23,30, Estrenos Tv.
01,00, Últimas noticias.
01,15, Despedida y cierre.



7,00 Informativo.
7,03 Cosas de Segovia (avance).
7,30 Informativo.
7,35 Cosas de Segovia.
7,45 Matinal Cadena SER.
8,45 Cosas de Segovia.
9,00 Informativo.
9,03 Cosas de Segovia.
10,00 Informativo.
10,10 Su programa.
11,00 Informativo.
11,05 Super baby.
12,00 Informativo.
12,05 Su programa.
13,00 Informativo.
13,05 Vermut de melodías.
13,30 Información local.
14,00 Bolsa agrícola.
14,15 Caja roja.
14,30 Informativo de las dos y media.
15,00 Segovia a las tres.
16,00 Informativo.
16,03 El gran musical del sábado.
17,00 Informativo.
17,03 Los 40 principales.
18,00 Informativo.
18,03 Los 40 principales.
19,00 Informativo.
19,03 Los 40 principales.
19,30 Santo rosario.
20,00 Informativo de las ocho.
20,15 Especial.
21,00 Desfile de intérpretes.
21,45 Información local.
22,00 Informativo de las diez.
22,10 Música de Hispanoamérica.
23,00 Revista de cine.
23,30 Hora 25.
1,00 Y hasta las 8 de la mañana «La gran movida».

HERMANDAD
DE DONANTES DE SANGREDonaciones efectuadas
en el día de ayerReservas Banco de Sangre
en el día de hoy

	Unidades de sangre		Unidades de sangre
O+	0	O+	9
O-	0	O-	15
A+	0	A+	4
A-	1	A-	5
B+	0	B+	6
B-	0	B-	4
AB+	0	AB+	2
AB-	0	AB-	0
Total donaciones	1	Total reservas	45

URGENTE
O-NECESIDADES PRIORITARIAS
O+ A+ A- AB+ AB-AUXILIARES SENPA
YA TENEMOS LOS TEXTOS

Convocadas 98 plazas vacantes de AUXILIARES ADMINISTRATIVOS (oficinas) DEL SENPA (organismo del Estado), desde 18 años, Graduado escolar o similar. Mecanografía, taquigrafía, tests sobre temas y problemas. YA TENEMOS LOS TEXTOS. Instancias hasta 3-5-82. Infórmese sin compromiso. CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23, 1.º DRID-4.

Ultimado el programa de la II Semana de Derecho y Economía

Con la intervención de destacadas personalidades

Ayer tuvo lugar en la sede del Centro Asociado de la UNED en Segovia una reunión para ultimar detalles en torno a la celebración de la II Semana de Derecho y Economía. A la reunión asistieron representantes de todas las entidades que colaboran en la organización de este ciclo de conferencias que con sólo una edición realizada ha adquirido ya considerable prestigio.

A falta de precisar las fechas en que habrán de celebrarse las cinco conferencias previstas —por coincidir algunas con otros actos de interés general— se puede dar el programa de los temas a tratar y de las personalidades del mundo del derecho y la economía que los van a desarrollar. Al igual que el año pasado los temas están íntimamente ligados no ya con la Universidad en sí, sino con diversos problemas que preocupan en el entorno social en que se mueve ésta.

El ciclo comenzará con una conferencia sobre «Seguridad Social en el campo», que estará a cargo de Fernando Suárez González, catedrático del Derecho del Trabajo en el UNED. Seguirá con «La provincia en la Constitución Española», por Oscar Alzaga Villaamil. La tercera conferencia estará a cargo de Raúl Morodo Leoncio, catedrático del Departamento de Teoría del Estado y Derecho Constitucional, que hablará sobre «La Universidad en la provincia española. Su aspecto económico». César Albiñana y García Quintana, catedrático de Hacienda Pública de la UNED,

desarrollará el tema «Financiación de la Seguridad Social y reforma tributaria». Por último, y como clausura de la semana, hablará Enrique Fuentes Quintana, decano de la facultad de Ciencias Económicas de la UNED, sobre «Posible relanzamiento de la Economía Española».

Dirigirá la II Semana de Derecho y Economía el vicerrector de centros asociados de la UNED y catedrático de Derecho Mercantil, Alberto Bercovitz.

Como novedad con respecto a la primera edición se ha decidido organizar después de cada conferencia una cena-coloquio con el conferenciante —independiente del coloquio que se abrirá después de cada charla en el mismo lugar donde se realice—. Con el fin de que el mayor número de personas puedan asistir, las tarjetas para la cena tendrán un precio módico.

El moderador de estas cenas-coloquio será en cada caso un representante de la institución colaboradora que esté relacionada más directamente con el tema a tratar. Las conferencias se desarrollarán en el salón de actos de la Caja de Ahorros.

Antes de comenzar la reunión se presentó a los asistentes el nuevo director del centro asociado de Segovia, José Luis Giron Alconchel.

Mañana, reunión de personal de Salvat en nuestra ciudad

Mañana, sábado, tendrá lugar en nuestra ciudad una reunión de directores y representantes de toda España de la editorial Salvat, que acudirán a Segovia acompañados de sus esposas. Se pretende con esta reunión conmemorar el undécimo aniversario de la Organización Territorial de Ventas (O.T.V.) de la mencionada editorial.

Durante su estancia en Segovia efectuarán una visita turística a la ciudad y luego, en el hotel Puerta de Segovia se celebrará un acto, en cuyo transcurso se procederá a la entrega de medallas y otros premios a los representantes que a lo largo de estos años se han distinguido por su actividad.

Hoy, conferencia sobre música

Esta misma mañana nos llega el anuncio de la Dirección Provincial de Cultura de una conferencia-audición que va a tener lugar esta misma tarde, a las 8, en el salón de dicho departamento. Se organiza con

El domingo se celebra el «Día de la Región» en Villalar

Bajo el lema «Levantar nuestra tierra» y con una especial significación hacia dos problemas fundamentales: estatuto de autonomía e incorporación de Segovia en Castilla y León, tendrá lugar el domingo en Villalar de los Comuneros el «Día de la Región».

En una rueda de prensa, el vicesecretario regional del PSCL, Miguel Angel Trapero, indicó que este año toda la organización, como convocatoria y financiación, habían corrido a cuenta del partido. «El Consejo General de Castilla y León —dijo— no ha convocado y, siguiendo viejas costumbres, celebrará Villalar dos o tres días antes, sin presencia de público, sólo ante las cámaras de televisión, en un acto que nos parece vergonzante donde falta el calor de la presencia de los castellano-leoneses».

Según el Sr. Trapero, se ha hecho una especial convocatoria a los emigrantes fuera de la región así como a la población de Segovia, «que es una parte importante en esta celebración debido a los frenos que ha tenido la incorporación de Segovia a Castilla y León».

Los actos se iniciarán a las 10,30 de la mañana y terminará a las 17,30 de la tarde e interverán varios grupos folklóricos, dulzaineros y de danzas, entre ellos uno de Bernardos. También hablarán Luis López Álvarez y el poeta Blas Pajareiro. A las 13,30 se realizará una ofrenda floral ante el monolito en memoria de los comuneros, que se encuentra en la plaza de la localidad de Villalar.

El Sr. Trapero hizo un llamamiento a que se conserve la compostura y el orden dentro de Villalar y conserven limpia la

campa y el pueblo.

Entre otros invitados se espera la presencia del presidente del PSOE, Ramón Rubial; de la secretaria de Organización Federal, Carmen García Bloise, que viene esta tarde a Segovia, y de los parlamentarios Ciriaco de Vicente, Enrique Múgica, María Izquierdo, etc. También se han hecho gestiones para contar con la presencia de Felipe González o de Alfonso Guerra.

ACTIVIDADES LABORALES

REUNION DE USO SOBRE HOSTELERIA

La Unión Sindical Obrera ha convocado a sus afiliados del sector de hostelería a una reunión que celebrará hoy a las 5,30 de la tarde, para tratar asuntos relacionados con la negociación del convenio del sector, en la sede del sindicato.

Asamblea de zona de los secretariados de Apostolado Gitano

Hace unas fechas, se reunieron en Segovia representantes de los secretariados de apostolado gitano de varias provincias de las zonas de Asturias, León y Castilla, para celebrar su primera asamblea, bajo la presidencia del director nacional.

Los temas fundamentales que se trataron fueron sobre pastoral gitana y elección de dos representantes de la zona para el Secretariado Nacional.

Sobre el punto primero se comprobó que en casi todas las provincias la pastoral entre los gitanos está prácticamente abandonada por parte de la Iglesia. Los secretariados, don-

FIESTAS EN LOS BARRIOS DE SAN JOSE Y SAN MARCOS

Esta noche se inician los tradicionales festejos en el barrio de San José Obrero, con una verbena que tendrá lugar a partir de las once en la plaza de Ramiro Ledesma. En el curso de ella será pronunciado el pregón por el profesor don José María Martín Rodríguez, académico de la Academia de Historia y Arte de San Quirce, y también se procederá a la elección de la reina de las fiestas y sus damas de honor.

Previamente, a las 8,30 de la tarde, en la iglesia parroquial, se iniciará el novenario a San José Obrero.

Las fiestas del barrio de San Marcos darán comienzo mañana a las 11,30 con la celebración de un Marathón Popular. A las 8 de la tarde se realizará la revuelta de los mozos por el barrio para concluir el día con una verbena.

de existen, han realizado una evangelización positiva pero indirecta, es decir, testimonial y de promoción social.

A fin de remediar estas deficiencias se tomaron los siguientes acuerdos:

Dirigirse a la jerarquía y a los párrocos para que tomen una profunda conciencia de responsabilidad con respecto a estos hermanos que, en frase del Papa Juan Pablo II, constituyen el corazón de la Iglesia; que se constituya, a nivel diocesano, una Comisión de Pastoral Gitana similar a las que funcionan para otros sectores, como el obrero, el juvenil, etc...; se observó la necesidad de una Evangelización inculturizada por parte de los «payos» que intervengan en ella, asimilando lo más posible las costumbres y mentalidad gitana, y ayudándose de los gitanos mejor preparados, acordándose con este fin, la creación de una escuela de auxiliares gitanos para la Evangelización, y por último, el Secretariado Nacional acordó proveer de material escrito y audiovisual apropiado para la Evangelización Gitana.

En el segundo punto se puso a votación secreta la elección de representantes de esta zona en el Secretariado Nacional, que recayó en el Secretariado de León.

Se celebra un nuevo cursillo prematrimonial

Se está celebrando un nuevo cursillo prematrimonial, que periódicamente organiza el Movimiento Familiar Cristiano y que últimamente están teniendo una gran aceptación por el elevado número de parejas que asisten. El contenido del cursillo es muy orientativo para las parejas próximas a contraer matrimonio, y de ahí la atención que al mismo le prestan los novios. Las charlas y coloquios están dirigidos por matrimonios, médicos y sacerdotes,

empleándose también el método de encuestas para trabajo por pareja.

A este nuevo cursillo asisten un total de 40 personas, algunas de ellas venidas de pueblos limítrofes.

Dicho cursillo se desarrolla, a partir de las 8 de la tarde, en el colegio nacional «Domingo de Soto», ubicado en la plaza de Los Huertos, hasta hoy, para reanudarse en la semana siguiente de lunes a viernes.



SEGUNDO ANIVERSARIO
EL SEÑOR

**Don Braulio
Gómez
Tardón**

(Secretario de Administración
Local)

Que falleció en Segovia
el día 24 de abril de 1980

Habiendo recibido los Santos
Sacramentos y la bendición
de Su Santidad

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana, día 24, a las 12, en la parroquia de Aldea Real, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

Su esposa doña **Tomasa Arribas de Santos**; hijos, hijos políticos, nietos, hermanos, padres políticos y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

GOMEZSERRACIN

Da a luz una niña cuando se dirigía de Mata de Cuéllar a la residencia sanitaria

(De nuestro corresponsal, A.H.D.).—Una mujer de unos 35 años ha dado a luz en la casa del médico de Gomezserracin a una niña, quinto de sus hijos, encontrándose ambas en buen estado en la residencia sanitaria de la Seguridad Social «Licinio de la Fuente». El hecho no hubiera tenido más comentario pero es de resaltar porque la madre de la niña era trasladada en ambulancia desde Mata de Cuéllar a la residencia sanitaria y poco antes de llegar a Gomezserracin se agudizaron los síntomas del parto teniendo que detenerse la ambulancia en la casa del médico de esta localidad.

FUENTEPELAYO

MARIANO BLANCO, RELOJERO Y ARTESANO

(JESUS OLMOS, corresponsal).

D. Mariano Blanco Gómez, natural y vecino de Fuentepe layo, de 42 años de edad, casado y con dos hijas, es relojero de profesión, de los que entienden de veras, de los que saben su oficio y aún más, de los que le viene corto el mismo y no sólo arregla relojes, sino que los confecciona, los hace nuevos.

Dentro de su oficio se dedica con preferencia a la reparación de relojes antiguos de pared y ejerce su actividad en esta población y pueblos de la comarca y otros más distantes. Aparte del taller domiciliario, tiene preparado otro en una furgone-

ta, DKW, para realizar los trabajos, si conviene, en el propio lugar del encargo.

En estos días pasados se celebró una Feria de Artesanía en Segovia, en el Torreón de Lozoya de la capital, en la que Mariano intervino participando con sus productos: los relojes hechos por él mismo que por su originalidad merece la pena que él mismo nos los explique.

¿Cuál ha sido el motivo de celebrarse la Feria de Artesanía y por qué has concurrido tú?

— En primer lugar porque hemos contado con el patrocinio de la Caja de Ahorros y otras entidades segovianas para ello y en segundo, porque hemos tenido interés varios segovianos, que como a mí les gusta la labor artesana, que nuestros trabajos sean vistos y no queden en el anonimato. Que se nos conozca y al propio tiempo demostrar algo nuestro, de Segovia y provincia.

¿Quién ha participado contigo y trabajos que han presentado?

— Han sido varios. Unos tenían trabajos de forja, de torneado en madera, de alfarería, esmaltados, de tapicería y guarnicionería, etc., todos muy bien y de mérito.

¿Y tus relojes, como eran? ¿De qué clase?

— Los presentados han sido relojes hechos a mano por mí, de pared, en miniatura, en total 21 y otro especial, de oro, que es una cruz de unos 12 cms. de altura, con la maquinaria en la base y la esfera en la conjunción de los brazos. Los primeros son copias de relojes antiguos grandes, de pared.

— ¿Has vendido muchos y cuál es su precio por término medio?

— En total he vendido seis y otros que tengo pedidos y su precio oscila entre 15.000 y 45.000 pts., los de pared y el de la Cruz 115.000.

El éxito de la Feria en su conjunto y de la exposición, de la que se ve está contentísimo, nos dice, que ha sido grande y ha gustado muchísimo, habiéndola visitado gran cantidad de gente no sólo de Segovia, sino de Madrid que expresamente se han desplazado por este motivo, apreciando los visitantes el valor artístico de los trabajos de los artesanos segovianos.

Para terminar le hacemos una pregunta relacionada con una futura exposición de sus relojes en otros sitios, y nos dice:

— Nos han invitado a exponer en Zamora, en Madrid y en la ciudad francesa de Tours a todos los que expusimos en el Torreón de Lozoya con motivo de tener en proyecto organizar una feria en tal sentido en esta última ciudad.

Le dejamos a nuestro paisano y al propio tiempo que le felicitamos por el éxito obtenido a él y a todos los participantes en la referida exposición, le deseamos que obtenga nuevos triunfos en su profesión.

EL ESPINAR

EL HOGAR DEL PENSIONISTA ACAPARADOR DE PREMIOS

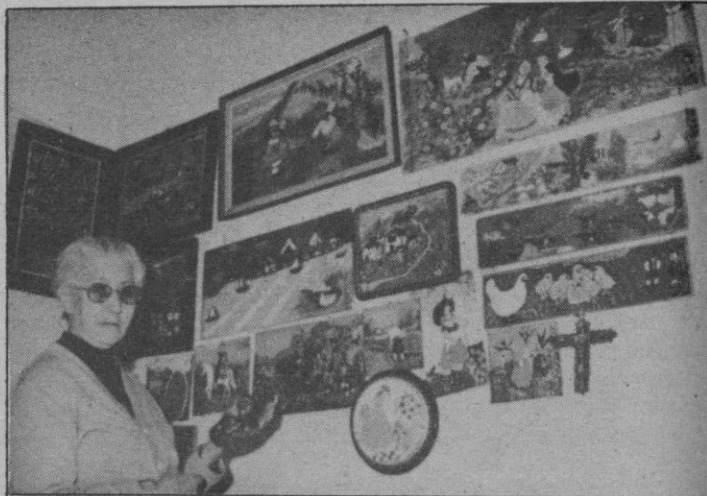
Hace unos días publicábamos en estas páginas la presentación de trabajos manuales al concurso que a nivel provincial se celebraría con motivo de la «Semana Nacional de Homenaje a Nuestros Mayores».

Pues bien, tras el fallo del jurado han resultado campeones: Dña. Lorenza Esteban Postiguillo, vecina de El Espinar de

guidos gracias a los mismos.

En la fase de juego de dominó han resultado ganadores:

D. Eduardo Hernández y D. Matías Yuste Esteban, vecinos de El Espinar que actualmente se encuentran en Talavera de la Reina (Toledo), junto con sus esposas para competir en la Fase Nacional. Estos premios serán entregados en El



73 años de edad en la modalidad de pintura, con un cuadro sobre cristal representando un jarrón con numerosas flores.

D. Jesús Martín Ramos de 87 años de edad y vecino de San Rafael en la modalidad de talla en madera.

Ambos poseen esta afición desde hace varios años teniendo en su haber numerosos trabajos y varios premios conse-

Hogar del Pensionista de El Espinar durante la «Semana Nacional de Homenaje a Nuestros Mayores», que tendrá lugar del 3 al 9 de mayo próximo.

En las fotografías aparecen Dña. Lorenza y D. Jesús mostrándonos algunas de sus obras.

J. R. O.
(Fotos: José)

**CREACION DE OBRA SOCIAL EN SACRAMENIA**

Para llevar a cabo la creación de un Centro Social Familiar en Sacramenia, el pasado día 15 quedó otorgada y suscrita ante notario la escritura de adjudicación en venta de la finca propiedad del Ayuntamiento de dicha localidad, adquirida en pública subasta por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia para dicha finalidad.

Firmaron el citado documento ante el notario de Cuéllar, don José Montolió García; por parte del Ayuntamiento de Sacramenia, su alcalde-presidente don Carlos Eugenio Colorado de la Fuente y por parte de la Caja de Ahorros, su director general, don Carlos Rojo del Amo.

La creación del Centro Social Familiar que comentamos, se enmarca dentro de la política de expansión de Obras Sociales en la provincia, programada por la Comisión correspondiente de la Caja de Ahorros, siguiendo las directrices señaladas por la Asamblea General de dicha Institución, que desea establecer en aquellos pueblos de Segovia donde «la Caja» tiene instalada una Sucursal, una Obra Social acorde con las aspiraciones y necesidades socio-culturales de la zona y pueblo donde se ubique.

Así pues, dentro de muy poco tiempo Sacramenia y su comarca, gracias a la confianza que sus hombres han prestado a «la Caja», dispondrá de un «Centro Social Familiar» donde sus gentes (desde la juventud hasta los «mayores»), puedan desarrollar aquellas actividades culturales y de convivencia, que contribuyan a mejorar su bienestar.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

Región

Convenio Consejo General-MOPU sobre planeamiento urbanístico

En el palacio de la Isla, en Burgos, ha tenido lugar la firma de un convenio para la financiación y gestión de planeamiento regional, entre el Consejo General de Castilla y León y la Dirección General de Acción Territorial y Urbanismo, del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo.

Firmó, por parte del Consejo, su titular, José Manuel García-Verdugo, y por la Dirección General de Acción Territorial, el director general, Francisco Perales Madueño.

Por medio de este convenio, el MOPU aporta 153 millones de pesetas para el planeamiento urbanístico en las provincias de Avila, Burgos, Palencia, León, Salamanca, Soria, Valladolid, Zamora y Segovia.

En el texto del Convenio firmado, tanto la Dirección General de Acción Territorial y Urbanismo, como el Consejo de Castilla y León, reconocen el protagonismo y competencia de los municipios de la región para la formulación, efectividad y ejecución de su planeamiento urbano.

El objeto del convenio es la acción conjunta y coordinada entre la Dirección General y el Consejo para el impulso y redacción del planeamiento urbanístico de los municipios y el apoyo técnico financiero al Ente Preautonómico en orden a facilitar el ejercicio de las competencias urbanísticas transferidas por la Administración Central, de forma especial la colaboración en la financiación de los trabajos de redacción, revisión o adaptación del planeamiento municipal.

Bajo el lema «Investigar hoy para los bosques del mañana» y con la presencia de los más destacados especialistas españoles en el ámbito forestal, se celebrará en Madrid, durante los días 17 al 21 de mayo próximo, la I Asamblea Nacional de Investigación Forestal, con el patrocinio del Instituto Nacional de Investigaciones Agrarias, INIA, la colaboración de distintos organismos oficiales y la organización a cargo de la Asociación para la Investigación, Divulgación y Educación Ambientales.

Esta asamblea permitirá ex-

I ASAMBLEA NACIONAL DE INVESTIGACION FORESTAL

poner los importantes avances científicos y tecnológicos habidos en los últimos años, revisando los conceptos y actuaciones de épocas pasadas —que hoy en día resultan inadecuados—, al tiempo que aplicando las últimas innovaciones en materia de investigación se permite la mejora y conservación de las masas forestales, su ordenación y planificación

para un próximo futuro y la posibilidad de manejar y aprovechar más coherentemente los recursos naturales que nos ofrecen los bosques.

Básicamente, la I Asamblea Nacional de Investigación Forestal se ha trazado el objetivo fundamental de determinar las necesidades sociales y económicas en el campo forestal, para encaminar la investigación a

la obtención de resultados que conduzcan a la satisfacción de dichas necesidades sin deterioro del entorno natural, que como seres humanos tenemos la obligación de conservar para nuestro bien y el de las sucesivas generaciones.

Un total de 20 ponencias y más de 30 comunicaciones, expuestas por 63 destacados especialistas en la materia, se

desarrollarán a lo largo de los cuatro días de sesiones de la Asamblea, tratándose cada día un tema general aplicado a la investigación forestal, que, en síntesis, son los siguientes:

— Análisis de la situación del sector forestal en general y de la investigación en particular en relación con el mismo.

— Análisis del medio natural como objeto en sí de la investigación con miras a su conservación, defensa y restauración, para su mejor utilización al servicio de la sociedad.

— Análisis de las tendencias de la producción forestal, en bienes y servicios, y orientación de la investigación a satisfacer las necesidades de la sociedad mediante la racional utilización del recurso evitando el deterioro del medio.

— Investigación para la obtención de la tecnología más adecuada para la transformación de las materias primas producidas a fin de colaborar al desarrollo económico del país.

El comité de honor de la asamblea estará presidido por don Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo, figurando asimismo en dicho comité el titular del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, en calidad de vicepresidente, y los ministros de Educación y Ciencia, Industria y Energía, Obras Públicas y Urbanismo, Presidencia y el subsecretario de Agricultura y Conservación de la Naturaleza como vocales.

El Comité Ejecutivo, por su parte, será presidido por don Gerardo García Fernández, director general de Investigación y Capacitación Agrarias, que contará también con representantes del INIA, ICONA, Colegio y Escuela de Ingenieros de Montes, Dirección General del Medio Ambiente, de la Producción Agraria, de Industrias Agrarias y Alimentarias, de la Pequeña y Mediana Empresa, etc.

La comisión organizadora estará a cargo de don Fernando Basurco Alcibar, director adjunto de Investigación Forestal del INIA, contando con la presencia de varios investigadores de este organismo en el campo forestal.

La organización de la I Asamblea Nacional de Investigación Forestal se ha encomendado a la Asociación para la Investigación, Divulgación y Educación Ambientales (I.D.E.A.), quien atenderá cualquier demanda de información.

Información en General Arrando, 38, Madrid-4, ó bien llamar por teléfono al núm. 410-33-80.

INEM informa:

Derivados del Acuerdo Nacional de Empleo (ANE), ha sido creado el Fondo Especial de Protección al Desempleo (Real Decreto-Ley 1/1982, de 15 de Enero) y se amplía un nuevo plazo para solicitar el reconocimiento de las Prestaciones Complementarias (Real Decreto 651/1982, de 17 de Marzo).

• Fondo Especial de Protección al Desempleo.

Dotado con 15 Mil Millones de pesetas.
Ayudas de 1 a 3 meses en cuantía equivalente al 75% del Salario Mínimo Interprofesional, prorrogables por otros 3 meses.

• Prestaciones Complementarias.

Ampliación del plazo de solicitud de la prestación complementaria extraordinaria, consistente en un subsidio de 6 meses de duración, prorrogables por otros 3 meses, después de haber agotado las prestaciones reglamentarias al amparo de la Ley General de la Seguridad Social. Fecha límite de solicitud: 3 de Junio de 1982.

Trabajador en Paro

Infórmate en tu Oficina de Empleo si tienes derecho a cualquiera de las Ayudas o Prestaciones previstas y, en su caso, solicítala en la propia Oficina.

INEM

Instituto Nacional de Empleo.
Subsecretaría de Empleo y Relaciones Laborales.
Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

**¡¡LIQUIDAMOS
TODO!!**

* MUEBLES
* LAMPARAS
* CUADROS...

**GRANDES
DESCUENTOS
MUEBLES LAZARO**

SAN FRANCISCO, 34
(Frente clínica doctor Gila)

Pleno del Congreso

TODOS LOS PARTIDOS, CONTRA EL TERRORISMO

CALVO-SOTELO: No habrá medidas de excepción ni tampoco negociación con ETA

«No estima el Gobierno aconsejable establecer hoy unas medidas de excepción», afirmó el presidente Calvo-Sotelo ante el pleno del Congreso, al informar sobre las últimas acciones terroristas. Y dijo más: «El Gobierno no negociará con los terroristas».

Todos los grupos parlamentarios expresaron su apoyo al Gobierno en la lucha contra el terrorismo durante la sesión plenaria celebrada ayer sobre este tema. El presidente Calvo-Sotelo agradeció este apoyo «que el Gobierno espera no defraudar», y manifestó su negativa a negociar con ETA. Calvo-Sotelo calificó de lamentable la insuficiente protección de un centro neurálgico como el de Telefónica en la calle de Ríos Rosas, y el ministro del Interior, Juan José Rosón, reconoció que la vigilancia policial de di-

cha instalación fue aplazada para atender otros posibles objetivos terroristas.

La sesión se abrió con la intervención de Calvo-Sotelo para recabar el apoyo de la Cámara y de los partidos. El ministro del Interior informó sobre las medidas adoptadas, y entre los logros recientes en la lucha contra el terrorismo incluyó la noticia de la detención —entre otras personas acusadas de apoyar el atentado contra una tanqueta de la Policía Nacional en Pamplona, en el que perdió la vida uno de los policías ocupantes— del parlamentario foral y portavoz de Herri Batasuna ante el Parlamento navarro, Ignacio Aldekoa, así como la llegada desde Suiza, a requerimiento de la policía española, del presunto traficante de armas Luis Mendizábal Murguza.

Rosón reconoció que las medidas preventivas frente al atentado de Madrid fueron insuficientes. En respuesta a los diputados que pidieron más precisiones sobre la protección del edificio de Ríos Rosas, reconoció también que puede existir alguna responsabilidad personal, tanto en niveles de la Compañía Telefónica como de los servicios de la Seguridad del Estado, que está siendo investigada.

Los portavoces de los grupos parlamentarios coincidieron en señalar la conveniencia de acentuar el desarrollo de la democracia como mejor sistema para restar apoyo popular a los terroristas. El diputado de Euskadiko Ezkerra, Juan María Andrés, dijo en su intervención, refiriéndose a Herri Batasuna, las siguientes palabras: «La Constitución si se reforma es desde aquí, y ocupando estos escaños

que han dejado vacíos es como se trabaja por Euskadi».

Felipe González y Francisco Fernández Ordóñez resaltaron el valor positivo de que el Gobierno no haya adoptado medidas de excepción tras los últimos atentados.



Madrid.—El ministro de Trabajo y Seguridad Social, Santiago Rodríguez Miranda, impuso ayer a los familiares del joven Alvaro Iglesias, la Cruz de la Orden de la Beneficencia, con distintivo negro y blanco, concedida al muchacho a título póstumo, en reconocimiento de sus méritos. El joven Alvaro Iglesias pereció en el incendio que se registró en un edificio de la calle Carranza, en días pasados, después de salvar la vida a tres personas. En la foto, el ministro conversa con la madre del joven. —(Foto EFE).

Herri Batasuna niega su relación con ETA

San Sebastián.—El senador Miguel Castells y el diputado Antxón Ibarguren, de Herri Batasuna, han dado hoy una rueda de Prensa en San Sebastián en la que se han referido a las últimas detenciones realizadas por la Policía entre sus compañeros de coalición.

Castells recordó que el martes fue detenido el portavoz de H.B. en el Parlamento Foral navarro, Iñaki Aldekoa, así como Patxi Zabaleta, quien posteriormente fue puesto en liber-

tad, así como la practicada esta tarde en Bilbao en el parlamentario vasco Jon Idígoras.

El senador del H. B. afirmó también que la sede de esta coalición en Bilbao se encontraba vigilada por un numeroso grupo de policías.

A continuación, los dirigentes de H. B., que hablaban en nombre de la Mesa Nacional, hicieron referencia a las declaraciones del ministro del Interior, Juan José Rosón. «Nosotros insistimos «afirmaron» que no tenemos ninguna relación orgánica con organización alguna de lucha armada». —Efe.

Hoy no se celebra Consejo de Ministros

Madrid.—Hoy, viernes, no se celebra Consejo de Ministros.

En su lugar, está previsto que se reúna la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Culturales y Educativos, que previsiblemente estudiará las medidas preconizadas por el ministro de Educación y Ciencia de actuación inmediata como consecuencia de haberse retirado del Parlamento el proyecto de Ley de Autonomía Universitaria. —Efe.

Hoy se celebra el Día del Libro

Hoy y mañana, aniversario de la muerte de Cervantes, se celebra el Día del Libro. En Madrid tiene lugar una serie de actos que culminan en la recepción ofrecida por los Reyes de España en el palacio de la Zarzuela a personalidades del mundo de la cultura.

Prohibido un programa de RNE sobre el «caso Almería»

Madrid.—La diputada comunista Pilar Brabo ha dirigido una pregunta al Gobierno sobre la prohibición del programa «Tertulias del Sur», sobre el «Caso Almería», en Radio Nacional de España, que fue prohibido el pasado día 21. El programa estaba dedicado al libro de Antonio Ramos Espejo «El caso de Almería» y que hacía referencia a la trágica muerte de tres jóvenes.

Pregunta Pilar Brabo cuáles son las razones que han movido al Gobierno a efectuar presiones sobre la dirección de RTVE para prohibirlo y si esta prohibición supone una vulneración del estatuto de RTVE y de la Constitución. —Efe.

Con el Mundial 82

Más de diez mil «cacos» extranjeros vendrán a España

Bilbao.—Más de diez mil «cacos» extranjeros llegarán a España con motivo de la celebración del Campeonato Mundial de Fútbol, según publica una revista bilbaína —«La cesta»—, dedicada a temas de consumo, citando datos de la Dirección de la Seguridad del Estado.

Según la citada publicación, ante las previsiones, se instalarán terminales de datos en las aduanas de aeropuertos, estaciones de ferrocarril, puertos y entradas por carretera con el fin de que la policía pueda «filtrar» a aquellas personas que cuenten con antecedentes delictivos.

La policía piensa que la mayor parte de esos «cacos» serán cartelistas que intentarán aprovechar las grandes aglomeraciones para ejercer su «oficio» con «provecho». —Efe.

IMPORTANTE DESCUBRIMIENTO PARA LA LUCHA CONTRA EL CANCER

Madrid.—Un método que podría ser revolucionario, dentro de unos años, en la lucha contra el cáncer acaba de ser descubierto por un científico argentino y otro alemán: la fa-

bricación artificial de anticuerpos, según una información proveniente de Londres.

Desde hace muchos años —según ha informado a la agencia «efe» el doctor Chavarri, director de Investigación de la Asociación Española contra el Cáncer—, los inmunopatólogos del mundo entero venían buscando un método para lograr la fabricación artificial de anticuerpos, como un medio eficaz de lucha contra el cáncer.

«El descubrimiento de este método es, teóricamente, posible, ahora bien: requiere para su aplicación en clínica un desarrollo ya más laborioso que llevará varios años. No es para mañana, sino para pasado mañana; pero el descubrimiento es muy importante».

El método ha sido descubierto por el argentino Dr. César Milstein y el alemán Georg Koehler, en la Universidad inglesa de Cambridge, y consiste en producir anticuerpos mediante la fusión de linfocitos —glóbulos blancos— con células cancerosas, consiguiendo así, por primera vez en el mundo, un caldo de cultivo artificial de anticuerpos monoclonales, que pueden ser obtenidos fuera del organismo.

Con este método se espera se afinen las técnicas de detección precoz de cáncer y hasta el camino que podrían seguir los tumores derivados. —Efe.

EN POCAS LINEAS

El parlamentario vasco y dirigente de Herri Batasuna, Jon Idígoras, ha sido puesto en libertad, anoche. Idígoras fue detenido sobre las 5,15 horas de la tarde, en la sede que H. B. tiene en Bilbao para prestar declaración sobre la rueda de Prensa en la que se ofrecieron mediadores para una negociación entre ETA Militar y el Gobierno.

El Ministerio del Interior ha remitido al fiscal general del Estado el contenido de la rueda de Prensa de Herri Batasuna, en la que la citada coalición política se ofrecía como mediadora entre ETA y el Gobierno como única salida política a la situación en el País Vasco. Considera que en las declaraciones puede haber delito de apología del terrorismo.

La marihuana es la droga más peligrosa de la historia, porque afecta directamente al cerebro humano, destruyendo parte de sus células», según afirma el Gobierno vasco, en un estudio que publica hoy «La Gaceta del Norte», de la capital vizcaína. El cinco por ciento de la población de la comunidad autónoma —lo que supone unas 135.000 personas— consumen marihuana.

El próximo 8 de agosto se celebrará en Cabezón de la Sal el «Día de Cantabria-Día de la Montaña», según ha acordado la comisión de festejos de esta población santanderina. El «Día de Cantabria» se celebra en Santander desde hace 16 años.

La Sociedad Mariológica Española va a celebrar en Sevilla durante los días 6 al 9 de mayo, su XXXVIII Semana de Estudios Marianos sobre el tema «Los fundamentos teológicos de la Piedad Mariana», según informa la oficina de Prensa de los obispos del sur de España.

MODA «82»

SELECCION Y SURTIDO EN PRENDAS
CONFECCIONADAS PARA TODOS
«PRIMERA COMUNION» MODELOS EXCLUSIVOS
CALIDAD Y ESTILO EN EL VESTIR:

CONFECCIONES DIEZ

Coyuntura económica

Las relaciones Este - Oeste

Durante las últimas semanas hemos intercalado en las notas de Coyuntura Económica comentarios de la situación económica internacional, respondiendo a dos hechos: en primer lugar, España está inmersa en el mundo occidental y su evolución está afectada, en gran medida, por el devenir general de la coyuntura económica internacional, y en segundo lugar, las tensiones políticas y económicas de las últimas fechas han adquirido una dimensión tan significativa que nos ha empujado a analizar aspectos como la recesión económica de los Estados Unidos o el momento contractivo del comercio mundial. Dentro de este contexto internacional vamos a referirnos hoy a las relaciones Este-Oeste.

En la pasada década de los setenta, las relaciones Este-Oeste conocieron una edad de oro en el plano comercial, fruto del mayor acercamiento político-económico de las dos superpotencias. Los intercambios comerciales en los dos sentidos alcanzaron la respetable cifra de 90.000 millones de dólares.

Las exportaciones europeas de maquinaria avanzada y plantas industriales son responsables en alto grado del desarrollo y modernización de los sectores básicos de las economías socialistas. Sin embargo, la ayuda más importante que los países de la órbita soviética han recibido de Occidente, es sin duda la financiera. Los inmensos flujos monetarios procedentes de los países productores de petróleo depositados en las instituciones financieras occidentales, encontraron pronta demanda en los países menos desarrollados y en los del Este europeo, estos últimos con la garantía soviética. El comercio entre los dos bloques es vital para el Este. El COMECON, excluida la Unión Soviética, es comercialmente dependiente de Occidente. El 28% de sus exportaciones y el 32% de sus importaciones tienen como destino y origen el área occidental. Sin embargo el comercio en sentido inverso es de menor entidad. Solamente el 4,3% de las exportaciones y el 3,5% de las importaciones

occidentales representaban el volumen de intercambio con los países socialistas.

Hoy las tensiones político-económicas han determinado que se mire con mayor recelo las relaciones Este-Oeste. El COCOM (Comité de Coordinación para el Control Multilateral de las Exportaciones) ha endurecido su normativa respecto a los intercambios con el Este, con el fin de limitar y controlar el comercio de equipo y maquinaria estratégicos que puedan tener una aplicación militar directa o indirectamente.

Asimismo es obvio que las dificultades financieras de los países del COMECON son de gran alcance. Rumania y Polonia suspendieron los pagos correspondientes a su deuda externa en 1981 y se espera que tengan dificultades para acceder a los mercados financieros. La Unión Soviética, que en 1981 tuvo una cosecha de cereales ruinoso por segundo año consecutivo, se ve impotente para aliviar las dificultades financieras no sólo de sus aliados sino las suyas mismas, de ahí las gigantescas ventas de oro que han situado el precio del metal amarillo al más bajo nivel de los dos últimos años.

A pesar de todo esto, las tensiones tienen un carácter meramente coyuntural, ya que los intereses occidentales en el Este también son importantes sobre todo en lo referente a las negociaciones sobre el gasoducto siberiano.

Miguel A. de la Fuente
Blanca Callejo

LABORAL

Mal funcionamiento de algunas oficinas de desempleo

Madrid.— El mal funcionamiento de algunas oficinas de empleo está dificultando la nueva contratación de trabajadores, lo que está causando malestar en el empresariado de algunas provincias y entre los graduados sociales, han manifestado a Efe en varios medios relacionados con el tema.

Otras fuentes consultadas por Efe han indicado que en muchos contratos presentados en diferentes oficinas de empleo hay graves omisiones —faltan datos como la especificación del tiempo de contratación— que luego provocan el recurso de trabajador al que hay que prorrogar el contrato indefinidamente.

La falta de personal, mala organización, —en 1981 ha habido cuatro directores del INEM— y el hecho de que casi el 50 por ciento del personal del INEM se dedique a la persecución del

fraude, origina estas situaciones que retrasan o hacen más difícil la contratación de nuevos trabajadores.

Las mismas fuentes han señalado que entre las oficinas que peor funcionan se encuentran las de Oviedo, Madrid, Sevilla, Barcelona, Guipúzcoa y Cádiz.

EMPLEADOS DE TELEFONICA EN TENERIFE TRABAJARAN UNA HORA MAS

Santa Cruz de Tenerife.— Un grupo de trabajadores de la «Compañía Telefónica Nacional de España», en Santa Cruz de Tenerife, han decidido trabajar mañana, viernes, una hora más. De este modo, quieren expresar su protesta por el atentado, del pasado domingo, que ocasionó graves daños en la central madrileña de la calle de Ríos Rosas.

LA DIPUTACION DE CADIZ DENUNCIA INCUMPLIMIENTO SOBRE LA PERCEPCION DEL EMPLEO COMUNITARIO

Cádiz.— La Diputación Provincial de Cádiz ha denunciado públicamente incumplimiento, por parte del Gobierno Civil, del acuerdo Junta de Andalucía-Gobierno sobre la percepción de cuatro días de empleo comunitario a la semana, situación que se prolonga, dice, desde hace más de un mes.

La Diputación acusa al gobernador civil de Cádiz, de actitud discriminatoria, al enviar más dinero a algunos ayuntamientos y organismos inversores en función de la presión que ejerzan sobre el mismo.

Francia

Cierre patronal de «Renault»

París.— La dirección de la empresa nacional de automóviles «Renault» ha decidido un cierre patronal en ciertos talleres de la fábrica de Flins (al oeste de París).

Unos siete mil trabajadores de los dieciocho mil que forman el complejo se verán afectados.

La decisión ha sido tomada después de las huelgas realizadas en las últimas tres semanas, que han impedido la fabricación de unos 20.000 coches.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

En virtud de lo establecido por el artículo 6 del Reglamento del procedimiento regulador del sistema de designación y elección de los órganos rectores de esta entidad, aprobado por el Ministerio de Economía, y a tenor de lo dispuesto en el Real Decreto 2290/1977, de 27 de agosto, se hace público, para general conocimiento, que el sorteo ante Notario para la designación de los compromisarios que han de intervenir en la elección de consejeros generales de la Caja en representación de los impositores, tendrá lugar el día 14 de mayo de 1982, a las 11 de la mañana, en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, sito en la calle Bajada del Carmen, n.º 2, de esta capital. En dicho acto, que tendrá carácter público para los impositores, quienes deberán acreditar tal condición, serán designados 600 compromisarios, distribuidos proporcionalmente entre todas las oficinas de la Caja, abiertas en la capital y provincia a 31/12/81.

Durante los días 24, 26 y 27 de abril, se podrá consultar y comprobar en cada oficina, la relación de cuentas correspondiente a la misma que, reuniendo los requisitos de antigüedad y saldo medio, así como edad y domicilio del titular, han de entrar en sorteo. Una relación general de todas las cuentas podrá, asimismo, consultarse en la oficina central. Si alguien deseara presentar reclamaciones o impugnaciones, podrá hacerlo del 28 al 30 siguientes y, una vez resueltas éstas por la Comisión Electoral o el Consejo de Administración, en su caso, se expondrán nuevamente las listas de impositores, esta vez con carácter de notificación a todos los interesados, durante los días 10, 11 y 12 de mayo.

Se advierte a los titulares de cuentas de Ahorro Infantil, mayores de edad, que si desean participar en el sorteo, deberán convertir sus cuentas en otras de Ahorro Ordinario, entendiéndose que si el plazo de cinco días, a contar del siguiente a la publicación de este anuncio, no hicieran uso de esta facultad, renuncian al derecho de participar en él mismo.

También se advierte a los titulares de cuentas conjuntas o indistintas, que se considerará como único impositor a los efectos de participar en el sorteo, al titular idóneo que figure en primer lugar, a menos que los titulares designen de entre ellos a otro, en el plazo de cinco días a contar desde el siguiente a la publicación de este anuncio.

Segovia, 21 de abril de 1982.—EL PRESIDENTE, Antonio Gómez Perretta.

bolsa de madrid

COTIZACIONES EN EL DIA DE HOY

BANCOS

Bilbao	348	348
Atlántico	230	230
Central	341	341
Español Crédito	348	348
Exterior	305	305
Hispano	314	314
Popular	318	318
Santander	330	330
Vizcaya	363	363
Bankinter	140	140
Bankisur	—	323
Bankunión	—	—

INV. MOBILIARIA

Cartinbao	D. 87	87
Fibansa	89	89
G. Inversiones	59	59
Hispamersa	76	76
Patrisa	117	117
Popularinsa	217	215
Vamosa	—	—

ELECTRICAS

Española	63	63
Fecsa	62,50	62,50
Fenosa	63	63,25
Iberduero	56,50	56
Sevillana	64	63,50
Unión Eléctrica	63,75	63,75

SIDEROMETALURGICAS

Altos Hornos	12	12
Citroën H.	33	32
Duro Felguera	—	236
Fasa Renault	85	85
Femsa	—	—
Ponferrada	101	101
Seat	16	16,50
Tubacex	70	71,50

MONOPOLIOS

Campsa	D. 213	213,50
Tabacalera	P. 108	107,50
Telefónica	70	70

QUIMICAS

Cros	30,25	30
Hidro Nitro	15	15
Papelera E.	14	—
Petróleos	90	90,25
Petroliber	—	—
Petromed	145	151
Resinera	—	—
Sniace	—	—
Torras Hostench.	—	15

INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES

Dragados	154	154
Urba Metro	185	184
Urbis	16,25	—
Vallehermoso	82	83

ALIMENTACION

Ebro	—	—
El Aguila	—	42
Koipe	—	—
Viñedos Esp.	105	105

VARIAS

Corporación BB	60	61
Catalana Gas	—	—
Finanzauto	63	60
G. Preciados	38,50	38,50
Pebsa	—	12

El mercado de Segovia

RECUPERACION DEL GANADO PORCINO

Con bastante público se celebró ayer el tradicional mercado de ganados de nuestra ciudad, que resultó muy animado y en el cual el ganado porcino continuó la recuperación de precios iniciada la pasada semana.

En cuanto al vacuno sostenimiento, con firmeza en añajos y terneros de leche. El ganado ovino repite precios.

PRECIOS

PORCINO.—Selecto, 130; normal, 126; graso, 123,5; cerda desvieje, 91-96; lechón selecto, 235; lechón normal, 225.

VACUNO.—Añajos, 380; de primera, 360; de segunda, 340; vacas extra, 235; de primera, 175; de segunda, 155. Terneras leche de 125 kilos, a 465; de más de 125 kilos, a 445. Terneras pienso 150-175 kilos, a 380; de 175-200 kilos, a 370. Terneros de vida de cruce charolés, 260; pardo, 255; del país, 200.

OVINO.—Lechal, 295; recental, 220; pascual, 175; grandes, 165; ovejas, 45. Cebada a 17,85.

JORNADAS SOBRE LOS CEREALES EN CASTILLA Y LEON, EN PALENCIA, LOS PROXIMOS DIAS 29 Y 30

El Departamento de Agricultura y Fomento del Consejo General de Castilla y León ha organizado unas «jornadas sobre los cereales en Castilla y León» que se celebrarán en Palencia, durante los días 29 y 30 de abril.

Las jornadas tienen como objetivo estudiar la importancia de los cereales en la Región, ante la integración de España en la Comunidad Económica Europea, y la repercusión de los sectores agrícolas castellano-leoneses en el contexto general de la entrada en la Comunidad Económica Europea.

La inauguración oficial tendrá lugar el jueves, día 29, a las 11 horas, y será efectuada por el Presidente del Consejo General de Castilla y León, José Manuel García-Verdugo. A continuación intervendrá Juan Pablo López de Silanes que disertará sobre «Los cereales en Castilla y León» ante la Comunidad Eco-

de estas jornadas, José Manuel García-Verdugo, presidente del Consejo General de Castilla y León; Juan Carlos Guerra Zunzunegui, secretario de Estado para la Alimentación; Antonio Andújar Andújar, gobernador civil de Palencia Jesús Hervella García, presidente de la Comisión de Agricultura y Fomento



El mercado de ganados de Medina del Campo

Se expusieron a la venta 4.500 cabezas abundando las destinadas para matadero. Se cotizaron las ovejas de grandes rendimientos cárnicos entre las 63 y 65 pts. kilo vivo, con apreciación de baja de unas tres pesetas en kilo, otras de buenas calidades pero más inferiores a partir de las 58 pts.; las de tercera clase desde las 53 pts.; las de rendimientos medios a partir de las 40 pts. con bajos rendimien-

tos sin ser desecho a partir de las 28 pts. y el desecho en los apriscos desde las 18 pts.

En corderos las ventas fueron más flojas y las cotizaciones se mostraron sostenidas como el domingo anterior. Los corderos de más de 35 kilos de peso se cotizaron entre las 140 y 150 pts. kilo vivo; corderos entre 30 y 35 kilos de peso entre 170 y 180 pts.; corderos recentales hasta

las 225 pts., lechazos corrientes desde las 250 pts. y los extras hasta las 325 y 335 pts.

Chivos lechales entre 330 y 350 y 360 pts.

Ovejas emparejadas entre 9.500 y 11.000 pts. ovejas próximas a parir entre 6.500 y 7.500 pts. y ovejas vacías a partir de las 5.000 pts. unidad.

LUVUDE



CAJA RURAL PROVINCIAL SEGOVIA

DELEGACION DE CUELLAR

Tiene el gusto de comunicar a sus socios y colaboradores que, a partir del próximo día 30 de abril, trasladará sus oficinas en Cuellar, de Carretera de Arévalo, 1 a calle Nueva, s/n. --carretera de Segovia a Valladolid-- (junto a grupo escolar), donde les seguiremos prestando los mismos servicios y atenciones que hasta ahora han venido recibiendo

Nuevos teléfonos: 14 15 11 y 14 15 99

CJELLAR (Segovia)

nómica Europea» y, una vez concluida su conferencia, se abrirá un coloquio.

Por la tarde, a las 5, Jaime García Alamán y Rodrigo de Sebastián Palomares desarrollarán el tema «Industrias derivadas», abriéndose después un nuevo coloquio.

El viernes, día 20, a las 12 horas, tendrá lugar una mesa redonda sobre «Posibilidades Financieras», actuando como moderador José Tomás Raga Gil, director del Instituto de Economía de Castilla y León, y, como participantes, los representantes del Banco de Crédito Agrícola, SENPA, SODICAL, IRYDA, Gran Área de Expansión Industrial, ENDIASA IMPI y SGR.

Al término de la mesa redonda se procederá a la clausura de las jornadas, por el secretario de Estado para la Alimentación, Juan Carlos Guerra Zunzunegui.

Forman el Comité de Honor

del Consejo de Castilla y León; Antonio Herrero Alcón, director general de Producción Agraria, Arturo Díez Marijuán, director general del SENPA; Emilio Polo Calderón, presidente de la Diputación de Palencia; Carlos Romero Batallán, director del Departamento de Agricultura y Fomento del Consejo General de Castilla y León; Luis Delgado Santaolalla, delegado regional de Agricultura, Pesca y Alimentación; Angel Armisen Rico, director provincial en Palencia de Agricultura, Pesca y Alimentación; Miguel Molero Sampedro, delegado del Gran Área de Expansión Industrial de Castilla y León; César de Miguel López, presidente de la Federación de Agricultores y Ganaderos de la Cuenca del Duero, y Alvaro Inclán Alonso, presidente de honor de la Federación de Agricultores y Ganaderos de la Cuenca del Duero.

Pueden desaparecer 200 firmas exportadoras de cítricos

Una orden ministerial dada el lunes 19 del corriente, en virtud de la cual se reduce el crédito oficial al capital circulante de la exportación, puede suponer un serio revés para la economía valenciana, que genera aproximadamente la cuarta parte de las exportaciones españolas.

Según un análisis que publica hoy el diario «Las Provincias», de la capital valenciana, sobre las repercusiones de este ordenamiento económico de la Administración, la mitad de las empresas exportadoras de cítricos —unas 200— van a correr serio peligro de desaparición.

El peligro nace de la citada orden, que prevé que desde este año hasta el primero de enero de 1986 irá desapareciendo, escalonadamente, el crédito oficial al capital circulante en las exportaciones.

Esta medida, de gran importancia para la gran mayoría de empresas exportadoras, se hace especialmente sensible para las empresas exportadoras de productos agrícolas, ya que los exportadores industriales, al perder la financiación oficial al capital circulante, aunque se vean afectados, siempre están en disposición de recurrir a otras vías de financiación oficial o privada, ya que disponen de una importante suma de su capital inmovilizado en las instalaciones de las fábricas, pudiendo ofrecer ese capital inmovilizado como aval.

Los exportadores agrícolas no tienen fábricas con las que avalar una solicitud de crédito, y era precisamente el crédito oficial al capital circulante, que ahora quiere hacer desaparecer el Ministerio de Economía y Comercio, la piedra angular de las ayudas.

En torno al problema palestino

Sesión de emergencia de la Asamblea General de la ONU

Naciones Unidas.—Si el ataque israelí al sur del Líbano fue una «catástrofe», sería «mayor catástrofe» evitar que las Naciones Unidas actuaran ahora, manifestó al representante de Uganda en la sesión especial de emergencia de la Asamblea General de la ONU sobre el problema palestino.

Mientras continúa la sesión, el Consejo de Seguridad se

reúne a petición del Líbano, a puerta cerrada «a fin de determinar qué medidas apropiadas pueden adoptarse de inmediato en relación con una escalada y deterioro de la situación» a raíz del bombardeo israelí al sur de Beirut.

Fuentes diplomáticas dijeron que hay dos propuestas: una de los árabes radicales que pide la expulsión de Israel de la ONU y cuenta con el apoyo de la mayoría de los países árabes;

otra de elementos más moderados pidiendo al Consejo de Seguridad que adopte sanciones contra Israel por desacato de las resoluciones de la ONU.

A la espera del resultado de las consultas del Consejo de Seguridad, las mismas fuentes confirmaron las gestiones de Estados Unidos a favor de un apaciguamiento de la situación que coinciden con los llamamientos del secretario general, Javier Pérez de Cuéllar.

Italia

PERTINI EVITA, DE MOMENTO, LA CRISIS DE GOBIERNO

Roma.—El presidente de la República italiana, el anciano socialista Sandro Pertini, ha utilizado toda su autoridad moral para evitar en estos días una grave crisis de Gobierno que hubiera conducido inexorablemente, según todos los observadores, a elecciones anticipadas.

La gota de agua que había colmado el vaso habían sido unas declaraciones del ministro del Tesoro, el democristiano Nino Andreatta, contra los socialistas acusándoles de preparar para Italia un socialismo nacional.

La respuesta de los socialistas fue inmediata: Andreatta debe dimitir, y todos dieron como un hecho la crisis de un Gobierno que en los últimos tiempos estuvo varias veces al borde del precipicio por las polémicas iternas entre los ministros democristianos y los socialistas.

La tregua en la polémica la ha obtenido el presidente Pertini, quien había declarado a los líderes políticos que «no había dormido en toda la noche», pensando en la hipótesis de tener que disolver por segunda vez el Parlamento durante su mandato.

En resumen, se trata de una tregua de una semana para no enfrentarse a la voluntad expresa del popular y respetado presidente de la República, Pertini, que dentro del socialismo italiano tiene, por otra parte, un importante peso moral, siendo él mismo militante socialista.



París.—Como ya informábamos ayer, una bomba de gran potencia, instalada en un automóvil, estalló en los Campos Elíseos de París, ocasionando la muerte de una persona e hiriendo a otras treinta. Todos los coches de la zona resultaron destruidos. De momento ningún grupo ni organización ha reivindicado el atentado, ocurrido en las cercanías de la redacción del periódico árabe «Al Watan al Arabi», y de la sede de la compañía soviética «Aeroflot».

En la foto, bomberos y personal sanitario atienden a una persona que resultó herida en la explosión.—(Telefoto EFE-AP).

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

**SOLO FICHET TIENE
CONCESIONARIOS PROPIOS**

**CONCESIONARIO
EXCLUSIVO
EN EL SECTOR.**

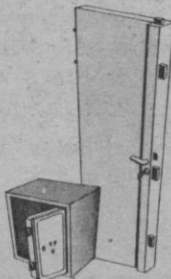
FICHET
PUNTOS FUERTES



¿Quién le atenderá mejor, una persona que tiene muchos negocios o una persona que sólo tenga uno? El distribuidor de Fichet, sólo piensa en Fichet, es su única ocupación. Por eso usted es para él lo más importante. A la hora de comprar una puerta, entre otras cosas, piense quién le dará mejor servicio: Una tienda que tiene cientos de productos y muchas marcas o un concesionario oficial de Fichet que sólo tiene lo mejor, que únicamente tiene Fichet.

FICHET
PUNTOS FUERTES
CENTRO DE SEGURIDAD

FICHET SOLO FICHET



Plig. Ind. El Cerro Peñalara, 4 Segovia Tel.: 911 - 42 01 66/62

Malvinas

GALTIERI SE REUNE HOY CON LOS PERIODISTAS

Comodoro Rivadavia (Argentina).—Los periodistas extranjeros destacados en Comodoro Rivadavia, situada a 300 kilómetros al sur de Buenos Aires, tendrán hoy la oportunidad de dialogar con el presidente argentino, teniente general Leopoldo Galtieri.

Así lo ha anunciado el coronel Esteban Solís, portavoz oficial del Quinto Cuerpo del Ejército, con asiento en esta ciudad argentina.

El militar anunció que Galtieri llegará hoy a Comodoro tras una visita a unidades militares de río gallegos, a 2,200 kilómetros al sur de Buenos Aires.

Durante su habitual conferencia de Prensa, el coronel Solís informó ayer a los periodistas que dos soldados, uno de ellos cabo, resultaron heridos en accidentes de armas.

Uno, según afirma el diario local «Crónica», se encuentra en situación extremadamente grave. El pronóstico del portavoz del Quinto Cuerpo es, sin embargo, de «reservado».

Sin previo anuncio, los periodistas se vieron sorprendidos con la presencia de un matrimonio malvinense, Waldemar Pentsem y Cecilia Rosario, con dos hijas de 3 y 5 años.

La pareja respondió a un breve interrogatorio periodístico, en el que afirmaron que nunca pasaron realmente miedo, que tenían noticias del desembarco dos meses antes, aunque se negaron a citar quién fue el confidente.

Posteriormente destacaron que siempre les gustó la convivencia con los argentinos y que se encontraban lejanamente asistidos por la Gran Bretaña, especialmente en el campo médico.

FLOTA DE GUERRA URUGUAYA ABANDONA SUS BASES

Montevideo.—La totalidad de la flota de guerra de la Armada

uruguaya ha abandonado su apostadero en el puerto de Montevideo y se dirigió hacia el océano Atlántico.

Portavoces militares consultados han dicho que el movimiento es «normal», pero no agregaron detalles sobre la salida masiva de las naves de guerra.

Los portavoces han señalado que el desplazamiento inusual de la Armada Uruguaya se debe a la tensa situación existente entre Argentina y Gran Bretaña por las islas Malvinas.

Testigos del desplazamiento han indicado que ésta es la primera vez desde hace muchos años que salen todas las naves del puerto.

Polonia

El pleno del POUP dedicado a la situación económica

El general Wojciech Jaruzelski, jefe del partido y del Gobierno polacos, inauguró ayer en Varsovia una sesión plenaria del Comité Central del Partido Obrero Unificado Polaco (POUP, comunista), la segunda desde la implantación del estado de sitio en el país, el pasado 13 de diciembre, informa «France Presse».

En su discurso de apertura, Jaruzelski, subrayó la importancia de este pleno, el 8.º desde el 9.º congreso extraordinario de julio de 1981, que debatirá especialmente problemas económicos relativos a la superación de la crisis, la reforma económica y tratará sobre los nuevos planes económicos estudiados por el Gobierno.

La inauguración del pleno comunista polaco coincidió con un artículo de su órgano oficial, «Tribuna Ludu», que a manera de balance informó sobre la expulsión de 50.000 militantes del seno del POUP desde el pasado mes de marzo, informa «Efe» desde Viena.

PANORAMICA

ESTADOS UNIDOS: El 531 aniversario del nacimiento de la reina Isabel la Católica fue conmemorado en Estados Unidos, donde 45 de los 50 Estados de la Unión proclamaron la fecha del 22 de abril como «Día de la reina Isabel».

★ ★ ★

La Administración norteamericana se dispone a renudar la ayuda al régimen de Guatemala y observa cuidadosamente los pasos emprendidos por el nuevo Gobierno.

IRLANDA DEL NORTE: El joven de 19 años que anoche resultó muerto en Belfast fue asesinado en su domicilio por el «IRA Provisional». Así se dice en un comunicado al respecto difundido esta madrugada por dicha organización, la cual agrega que el joven se llamaba Raymond Devlin y que fue «ajusticiado» por «ser uno de los mayores criminales de Belfast».

URRS: Al fin, ayer tarde se desveló el misterio. Presidiendo el acto solemne en conmemoración del 112º aniversario del nacimiento de Lenin, el líder soviético, Leónidas Breznev, 75 años, ponía fin a la ola de rumores que afirmaban que se encontraba muerto —o muy grave— desde el pasado fin de semana.

R.F.A.: Con el 91 por ciento de votos de los delegados al congreso socialdemócrata (SPD) en Munich, Willy Brandt fue reelegido presidente del partido. El canciller federal Helmut Schmidt fue también reelegido vicepresidente del SPD con un 83,7 por ciento de votos, porcentaje inferior al que consiguió en el congreso de 1979 en Berlín Oeste (86,9 por ciento) y por debajo también del que obtuvo Willy Brandt.

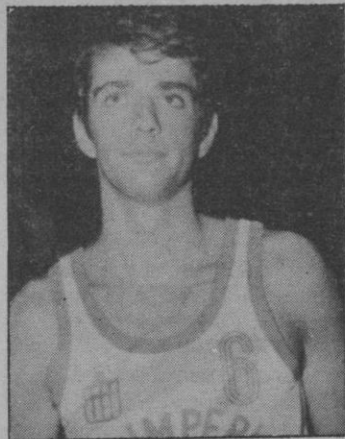
Acaba de concluir la temporada de liga en el grupo «A» de la Segunda División Nacional, grupo en el que ha disputado sus encuentros el Imperio Caja de Ahorros de Segovia. Su cuarto lugar —puesto loable y al que se apuntarían muchos de los equipos que han participado—, no satisface las aspiraciones del propio club. Desde esa óptica hemos querido recoger las opiniones de los protagonistas. Hemos dialogado para ello con cuatro jugadores del equipo. Sus manifestaciones aquí se reflejan.

LUIS LOPEZ DE COZAR:
«EL TECHO DEL EQUIPO»

Jugador efectivo bajo el aro, gran compañero y con una envidiable capacidad de reacción en rebote.

—Cuéntanos tu «visión» de la liga que ha terminado.

—En primer lugar deseo expresar la gran felicidad que siento de haber estado aquí. La enfermedad de mi padre me tuvo muy afectado y aquí llegaba a levantar el ánimo. He en-



López de Cozar.

contrado unos grandes amigos. No puedo nada más que dar las gracias a todos. En cuanto a la liga, creo que hemos podido aspirar a mucho más. Ya sé que hemos hecho lo difícil, que es ganar fuera y perder en casa, pero es que yo creo que los jugadores de Madrid hemos realizado los partidos de casa con cierto nerviosismo. Yo creo que en casa se ha jugado mal por exceso de responsabilidad nuestra. Por lo que puede hacer referencia al campeón del grupo yo entiendo que lo ha sido el equipo que más méritos ha hecho. El Abula ha realizado una campaña muy regular y de ahí su éxito. El Covadonga, cuando ha jugado con Escandón —su mejor hombre— era otro muy distinto a cuando éste no jugaba. De ahí sus claras alternativas en los resultados.

FRANCISCO JAVIER PEÑAS:
«VOLUNTAD, ESFUERZO Y TENACIDAD»

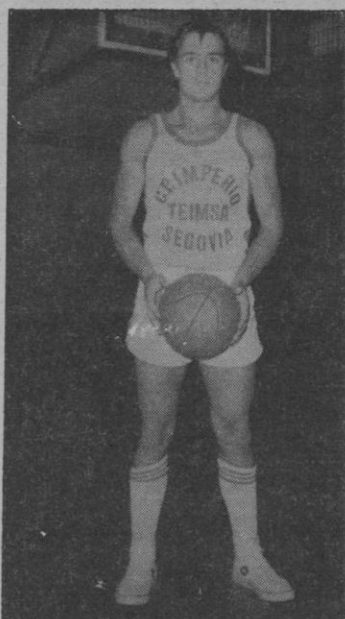
Comenzó la temporada en el banquillo —como lesionado—, y la concluyó como en un jugador de sus características es habitual: luchando y entregándose en la cancha de principio a fin.

«El Abula creo que es un digno campeón. En cuanto a nosotros visto está que hemos jugado mucho mejor fuera que en casa. Y vamos a dejar ya el tema de los árbitros y las historias, si vamos mal es culpa nuestra y nada más. En buena lógica —y habiendo conseguido los siete puntos que perdimos en casa, ahora estaríamos jugando la liguilla de ascenso. Eso sería lo lógico, porque hemos ganado más encuentros fuera que en ninguna temporada anterior. Es muy difícil decir si o no al tema

JUGADORES DEL IMPERIO CAJA DE AHORROS, OPINAN DE LA TEMPORADA DEPORTIVA

*López de Cozar, Peñas, Juampi y Emilio,
en una visión particular*

Atletismo universitario: EGB, cuarto por equipos



Peñas.

de si con este equipo conseguiríamos mejores posiciones en la temporada próxima. Es una labor que se hace a lo largo de todo un año y que en esta ocasión, por culpa de muchas cosas no se ha hecho. ¿Que si vol-



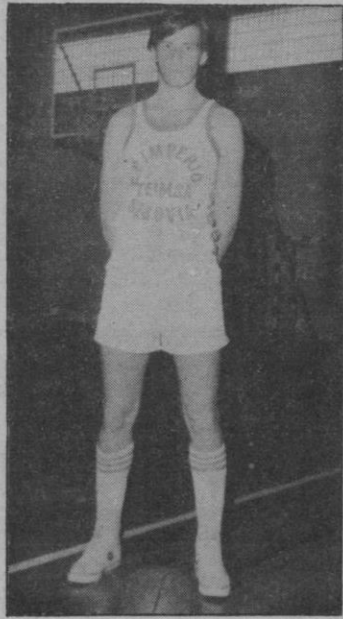
Juampi.

sieron y llevaron. Cumplió y dio ejemplo de disciplina dentro de un club deportivo al que él —en cualquier lugar— prestó un gran servicio. Supo como nadie

nos problemas de falta de entendimiento, y las metas —en cierta forma— se han cubierto al final. En el aspecto personal no sé si continuaré en el Imperio. Es éste un tema que se suscita como incógnita cada temporada. Pero yo creo que en esta ocasión va a existir en el club cierta continuidad, puesto que hay directivos muy ilusionados y que van a continuar adelante. En torno a la clasificación final yo esperaba más del Bosco. Lo que sucede es que este club se «desinfla» al final de cada temporada, y debe de ser por problemas internos. También esperaba más del Covadonga. En cuanto al Abula —que tiene un gran equipo—, no esperaba que pudiera ser el campeón, pero al final realizó un gran esfuerzo y ahí está su premio.»

EMILIO HERRANZ:
**«LA LUCHA CONTINUA
DEL QUERER Y NO PODER»**

De él decía Vicente Ramos —que algo sabe de baloncesto— que reunía casi todas las condiciones para ser un gran jugador... a excepción de sus tobillos que parecían de cristal. Las lesiones han recortado la extraordinaria marcha de Emilio como jugador de baloncesto. Para el Imperio ha sido —entendiendo— la gran baja, la añoranza continua. La liga se marchó sin poder intervenir en un solo encuentro. AL llevar a efecto este diálogo con el jugador, no me pasó desapercibida su emo-



Emilio.

ción contenida por ser un compañero de banquillo, cuando su lugar —obligado y necesario—, estaba en la cancha. Emilio, ánimo, la fortuna no puede volver siempre la espalda a todo un gran deportista.

«La temporada ha sido, sobre todo, de una gran nostalgia para mí. El ver desde el banquillo como los compañeros entrenan y juegan, es muy triste para mí. Pero pienso que habré de resarcirme en la próxima temporada. La lesión no creo que signifique

nada en un futuro para mí. La rodilla consolidará bien y podré volver a realizar lo mismo que hice antes.

De lo que yo he visto esta temporada al equipo creo que las cosas no han salido todo lo bien que se esperaba. Quizás haya habido poco entrenamiento y falta de confianza. Creo que se podía haber hecho mucho mejor temporada. No estoy de acuerdo con que se eche la culpa a los árbitros cuando el equipo pierde. Cuando se juega bien los árbitros no influyen en absoluto y difícilmente se puede perder jugando bien. En mi opinión el Abula ha quedado campeón porque tiene el mejor equipo del grupo. Creo que en el Imperio no ha influido para nada el que yo estuviera o no en el equipo esta temporada. Creo que el equipo tiene muy buenos jugadores y que si las cosas se hubieran hecho un poco mejor se habría podido jugar la fase de ascenso».

ATLETISMO
5.ª JORNADA
UNIVERSITARIA

El pasado miércoles tenía lugar en las pistas del INEF la quinta jornada de atletismo universitario a la que acudieron representantes de los tres equipos segovianos. Entre los buenos resultados obtenidos hay que destacar tres: Antonio Tabanera, en disco; Angel Segovia, en al-

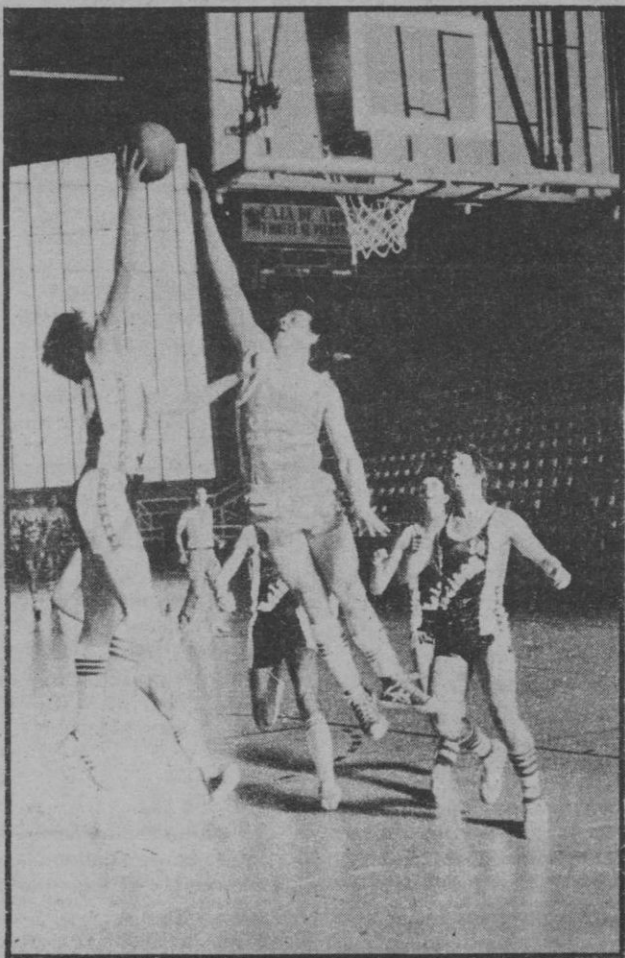


Antonio Tabanera:
**Récord personal en
los universitarios**

tura, y el 4.º puesto por equipos conseguido por E.G.B. Los resultados técnicos fueron éstos: 110 m. v., Félix Sacristán (EGB), 18''6; Antonio Tabanera (UNED), 19''9. Martillo, Jesús Cecilia (EGB), 22,14 metros. Altura, Jesús Rosado (EGB) y Angel Segovia (EGB), 1,60 metros. Triple, Jesús Rosado, 12,10. Disco, Antonio Tabanera, 28,74 metros (mejor marca personal); 1.500 m. l., José Ignacio Díez (E.G.B.) 4'52'' (mejor registro personal); Juan Carlos Pastor (EGB) 4'55''. 4 por 100 m. l., Rico, Cecilia, Segovia y Rosado, 53''2.

Competición femenina: Longitud, Teresa Canejo, 3,64; Teresa Asenjo, 3,50. 400 m. l., Azucena Sacristán, 1'20''3; 1.500 m. l., Marce Regidor, 6'27''3; todas las atletas pertenecientes al equipo de EGB.

J. M.ª



Encuentro frente a Nelson de León. Peñas defiende su canasta.

vería a jugar en el Imperio otra temporada? Sí, volvería a jugar por Segovia.»

JUAN CARLOS
GARCIA «JUAMPI»:
**«LA DISCIPLINA HACIA
UNOS COLORES»**

Ha ocupado el banquillo —y no por lesión alguna— con asiduidad. Como un deportista nato supo «estar» donde le pu-

perder, ganar y animar a sus compañeros. ¿Me permiten que le ponga como ejemplo de muchas cuestiones deportivas?

«En la temporada que termina hubo de todo. Sufrimos muchos baches, que supimos superar, y aquí estamos, entre los cuatro primeros. Entiendo, sin embargo, que podíamos haber dado mucho más al equipo. Han existido muchas lesiones y jugadores —también— que se han desanimado un poco por algu-

EL I.N.B. ANDRÉS LAGUNA EN LOS JUEGOS ESCOLARES

En Zamora se ha celebrado la fase escolar de los Juegos Escolares, en la que por méritos propios, como campeón provincial, ha participado el equipo del I.N.B. Andrés Laguna, juntamente con los equipos Colegio La Salle, de Burgos y San Viator, de Valladolid.

A los estudiantes segovianos les correspondió jugar con el Lasalle, al que derrotaron por el tanteo de 93 a 52.

Realizaron los segovianos un buen partido, dominando de principio a fin a los de la ciudad burgalesa logrando finalizar la primera parte con un tanteo a favor de Segovia de 36-26.

Los anotadores fueron: Ricardo (16); Pedro (1); Mirsa (5); Tomás (13); Juan I (8); Pozo (22); Bernabé (8); Esteban (6); Mario (2) y Carlos (9).

En el segundo partido y por consiguiente final del torneo, los del Andrés Laguna segoviano fueron derrotados por el San Viator vallisoletano por el tanteo de 81 a 69. En este encuentro y pese a que los de la ciudad del Pisuerga jugaron un buen partido, a los segovianos

les jugaron una mala pasada los nervios, pues el hecho de que a los cinco primeros minutos los vallisoletanos tuvieron 9 puntos arriba en el marcador, fue un lastre que acompañó todo el partido, ya que las diferencias oscilaban entre los 8 y los 10 puntos. A los chicos del A. Laguna no les salieron las cosas bien ni en defensa ni en ataque, a pesar de los cambios de jugadores y tácticas, pero no obstante podemos calificar la actuación de los segovianos de buena, al lograr el segundo puesto en la clasificación final.

Los anotadores fueron: Ricardo, 6; Mirsa, 2; Tomás, 10; Juan L, 8; Pozo, 21; Bernabé, 8; Esteban, 2; Mario, 2; Pedro, 4; y Carlos, 4.

AJEDREZ

También en Zamora los ajedrecistas del Andrés Laguna jugaron la fase de sector con los representantes de León quienes, aún empatando en el orden de tableros, lograron vencer a los segovianos y pasar a la siguiente eliminatoria.

MIRO

Club Ciclista 53 x 13 III Marcha Popular en bicicleta de Aguilafuente

Con un recorrido de 42 kilómetros se va a celebrar el próximo domingo, en Aguilafuente, la «III Marcha popular ciclista del Club 53 x 13» de Segovia. La salida será a las 11 de la mañana, y el Club organizador espera que, a pesar de esos 42 kilómetros, asistan numerosos aficionados.

Vuelta a España

TERCERA VICTORIA DEL BELGA PLANCKAERT

El corredor belga Eddy Planckaert ganó ayer, de nuevo al sprint, una etapa, la segunda, de la Vuelta Ciclista a España, disputada entre Lugo y Gijón, con 250 kilómetros de recorrido, la más larga de la prueba. Eddy Planckaert llegó a la meta

delante de su compatriota Eddy van Haerens y el francés, de origen español, Marc Gómez, que conserva su maillot de líder. El vencedor de la etapa invirtió en su recorrido un tiempo de 7.31.13, a la media de 33,243 kilómetros.

Telegramas deportivos

FUTBOL

La junta directiva del conjunto belga Anderlecht presentó una reclamación oficial ante la UEFA, por la incivilizada conducta de los hinchas del Aston Villa británico, durante el encuentro de vuelta correspondiente a las semifinales de la Copa de Europa, disputado el miércoles en Bruselas.

FORMULA I

El Gran Premio de San Marino de Fórmula 1, que se disputará este fin de semana en el circuito italiano de Imola, se presenta marcado por el enfrentamiento entre varios equipos, entre algunos de estos y la Federación Internacional y, tam-

bien, entre federativos y su presidente, el francés Balestre. Mientras los comisarios de la carrera dicen que serán rigurosos en las verificaciones técnicas a los coches, la Asociación de Constructores de Fórmula 1 (FOCA) anunció la retirada de la prueba de sus escuderías.

ESQUI

En varias estaciones del país, fundamentalmente en los Pirineos, todavía queda nieve en abundancia, por lo que, este fin de semana los aficionados podrán seguir disfrutando un poco más de su deporte. En la zona centro, la temporada ha finalizado. Las pistas no disponen de nieve.

La etapa se disputó bajo un sol radiante y sobre unas carreteras demasiado sinuosas. A los pocos kilómetros de iniciarse la etapa ya se produjeron las primeras tentativas de escapada, en una de las cuales prosperó la protagonizada en solitario por el francés Juan Pedro Guernión, del Wolber, y que apenas duró veinte kilómetros, desde 48 al 68. A partir de ese momento los corredores se reagruparon en el pelotón y apenas se esforzaron hasta llegar a la meta, como lo demuestra el que se presentaran en Gijón con hora y cuarto de retraso sobre el horario previsto.

Clasificación de la tercera etapa

1, Eddy Planckaert, 7.31.13, y el mismo tiempo un pelotón de 82 corredores.

Clasificación general

1, Marc Gómez, 12.54.35; 2, Eulalio García, a dos segundos; 3, Wellens, a 7 segundos; 4, Gorospe, mismo tiempo; 5, Criquillón, a ocho segundos.

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

es un Consejo de
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

MIRO

Tenis de mesa

Prueba individual del Campeonato Clasificatorio Juvenil

Mañana, a partir de las 5 de la tarde, en el local de juego del I.N.B. Andrés Laguna, se celebrará la prueba individual del Campeonato Clasificatorio Juvenil.

En esta prueba individual podrán participar todos aquellos jugadores que no tengan cumplidos los 17 años antes del 30 de junio y deberán ir con vestimenta deportiva y provistos de la correspondiente licencia federativa sin cuyos requisitos no se les permitirá jugar.

Habrán de estar en el citado local de juego obligatoriamente a las 5 de la tarde y presentarse en la mesa de anotaciones, pues el jugador que no se presente a la hora citada se le dará por perdido el partido. El primero y segundo clasificados tendrán opción a la participación en los 19 Campeonatos de España a celebrar en Tarrasa del 28 de junio al 3 de julio, por cuyo motivo y como antes del día 30 del actual hay que hacer la inscripción tienen que celebrarse todos los encuentros en el día de mañana 24, sábado.

Se pone en conocimiento de los equipos que tengan partidos pendientes de este mismo Campeonato en la prueba de equipos, que han de presentarse el lunes en la Federación Provincial (Avda. Padre Claret 12, Casa del Deporte), con el fin de celebrar dichos encuentros en los días 27 y 28 del actual.

Igualmente se ruega a los clubs infantiles que tengan pendientes partidos de la prueba de equipos, se personen por la Federación con objeto de po-

der celebrarlos en los indicados días ya que como queda dicho antes del indicado día 30 del actual, hay que realizar la inscripción para los Campeonatos de España que —al igual que los juveniles— se celebrarán en la capital de Tarrasa en las mismas fechas.

MIRO

II CAMPEONATO DE FUTBOL BARRIO «LA MINA»

RESULTADOS

Europol, 5; Parquet Velez, 3
Venta Magullo, 2; Canon, 0
Churrería Marmel, 8; La Lastrilla, 0
Eurosanitarios, 4; La Paloma, 1
Puente Hierro, 6; La Juvenil, 0
Madrona, 4; La Berza, 1

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P
Puente Hierro ..	9	8	1	0	36	10	17
Eurosanitarios..	9	7	2	0	37	16	16
Churrería Marmel	9	7	0	2	37	13	14
Madrona.....	9	5	3	1	34	14	13
Parquet Velez...	9	5	2	2	25	13	12
Europol.....	9	5	2	2	30	25	12
La Berza.....	9	4	2	3	26	17	10
La Lastrilla....	9	3	2	4	18	29	8
Venta Magullo...	9	3	0	6	18	19	6
La Paloma.....	9	2	2	5	23	31	6
Canon.....	9	2	1	6	15	30	5
Los Elías.....	8	0	2	6	12	31	2
La Juvenil.....	9	1	0	8	17	47	2

El equipo Granitos Serrado se ha retirado voluntariamente de la competición, por lo que Los Elías han tenido la jornada de descanso.



CRISTOBAL Decoración,
en General Santiago, 6, junto Regimiento de Artillería, le ofrece una amplia exposición de muebles en todos los estilos, muebles de encargo a medida e instalaciones comerciales, puertas de seguridad, puertas para el interior de su vivienda, puertas plegables, ventanas, lámparas, muebles auxiliares y demás objetos para la decoración de su hogar.

SOCIEDAD DEPORTIVA GIMNASTICA SEGOVIANA

CAMPO DE LAS PISTAS.

Domingo, 25 de abril de 1982, a las 5,30 de la tarde, CAMPEONATO DE LIGA, JORNADA 29.ª, 1.ª REGIONAL PREFERENTE:

C. D. TORRIJOS - S. D. G. SEGOVIANA

Venta de localidades: Mesoncito, Bar Pastor, Bar La Taurina, Bar Río y Kiosco plaza Mayor; en las taquillas que se habilitarán a las puertas de la Ciudad Deportiva una hora antes del encuentro.

Esperamos de nuestra afición siga respondiendo como en partidos anteriores y reciba a sus jugadores con el cariño que se merecen, ellos están realizando una magnífica segunda vuelta, saldrán a ganar contando con nuestro apoyo, en esta ocasión muy necesario, ante las dificultades del nuevo campo.

COMUNICADOS

Para este encuentro y sucesivos que han de celebrarse en el nuevo campo de la Ciudad Deportiva, se ruega a cuantos deseen presenciar los mismos que, a ser posible, retiren las localidades en los sitios establecidos y evitar los problemas que se puedan originar ante la falta de taquillas adecuadas. Asimismo se encarece la máxima colaboración a fin de que no sea invadida la zona verde que se encuentra por fuera de las pistas de atletismo y mucho menos éstas, esperando, por tanto, el mayor respeto hacia estas instalaciones, siendo para ello imprescindible que los partidos sean presenciados única y exclusivamente desde las gradas.



CRISTOBAL Bricolage,

en Ezequiel González, 31, frente estación de Autobuses, tiene a su disposición frentes e interiores de armarios. Molduras, rodapiés, barandillas para escalera y todo tipo de torneados, muebles para construirse usted mismo, aglomerados y tableros cortados a la medida que usted desee;

materiales para trabajos manuales: en estaño, escayola, arcilla, pasta de papel, miga de pan, macramé, armaduras para pantallas luz, barras de cortinas, toalleros, repisas, apliques y todo lo necesario para su cuarto de baño, marcos para cuadros adaptables a todas las medidas, rinconeras, estantes, camillas, tableros recortables a segueta.

I Forum Tecnológico sobre el futuro

Almería.— Han quedado constituidos los grupos de trabajo del I Forum Tecnológico Futuro, que se celebrará en Almería en el mes de octubre del próximo año.

Este Forum se convoca con carácter internacional, y supondrá un encuentro de diversos especialistas mundiales sobre tecnología del futuro.

Las áreas de trabajo son: Tecnología Agroalimentaria, Astronomía y Astrofísica, Tecnología Energética, Tecnología para defensa y uso del medio, la Electrónica y sus aplicaciones, el Agua: su gestión y preservación, Biotecnología, nuevas oportunidades empresariales y Tecnología pública.

Al frente de cada grupo de trabajo se encuentran especialistas de los diversos campos tecnológicos.

A esta reunión, que se celebró en la Cámara de Comercio de Almería, entidad que organiza el Forum, asistió el subdirector general del Centro para el Desarrollo Tecnológico e Industrial del Ministerio de Industria, José María del Ribero, y el presidente de la Cámara de Comercio, Ramón Gómez.

LA CASA NATAL DE FRAY JUNIPERO SERRA, PARA EL MUNICIPIO DE PETRA

Petra (Mallorca).— El embajador de Estados Unidos en España, Terence Todman, hará entrega el próximo domingo al alcalde de Petra, Antonio Oliver, de las llaves y la propiedad de la casa natal de Fray Junipero Serra, fundador de las misiones franciscanas en California.

La casa donde nació Fray Junipero Serra pertenecía a una familia norteamericana que después donó a la alcaldía de la ciudad de San Francisco de California.

Ahora gracias a Bartolomé Font Obrador, director de la «Asociación Fray Junipero Serra» de Petra, este pueblo de 3.600 habitantes, situado a unos 40 kilómetros de Palma, recuperará la casa donde nació el evangelizador de California.

Clausuradas las II Jornadas de Investigación Interdisciplinaria sobre la Mujer

«Los historiadores hemos estado preocupados, en general, en la coyuntura historiográfica que hemos vivido, por las clases dominadas, por el movimiento obrero, por los explotados y, dentro de ello, nos han llamado la atención mujeres pioneras, como Belén Sárraga, Margarita Nelken o Concepción Arenal. Pero reconocemos que no nos hemos ocupado suficientemente de la mujer» dijo Manuel Tuñón de Lara en las

jornadas sobre «La mujer en la historia», que se clausuraron ayer en la Universidad Autónoma de Madrid.

Las sesiones, celebradas dentro de las II Jornadas de Investigación Interdisciplinaria sobre la Mujer, cuya directora es la profesora María Angeles Durán, han sido moderadas por Manuel Tuñón de Lara y ha contado con la participación de alrededor de doscientos historiadores.

ELLOS SON NOTICIA

El editor Norman Lonsdale ha desmentido los rumores aparecidos hoy en la prensa británica referentes al próximo anuncio de su compromiso matrimonial con la princesa Margarita.

Ana M.^a García Armendariz ha tomado posesión de su cargo como directora general del Instituto Nacional de Educación Especial en un acto al que ha acudido el ministro de Educación y Ciencia, Federico Mayor Zaragoza.

Juan de Escalante Huidobro ha sido nombrado fiscal del Tribunal Supremo para cubrir la vacante dejada por Miguel Montoro Puerto. El nuevo fiscal del Supremo, cuyo nombramiento se recoge hoy en el Boletín Oficial del Estado, ocupaba anteriormente el cargo de fiscal jefe de la Audiencia Provincial de Santander.

Iris Lázaro, de Zaragoza, ha sido el ganador del IX Premio Nacional de Pintura «Térruel», convocado por la Diputación Provincial y dotado con

200.000 pesetas, por su obra presentada sin título.

Pablo Cantú Leal, un industrial mexicano enamorado de la Semana Santa de Sevilla, contribuye materialmente más a su máximo esplendor que muchos sevillanos que presumen de varas de mando y cargos de hermandades. Tanto le entusiasma la versión de Sevilla sobre la pasión y muerte de Jesucristo cuando la contemplo por vez primera, hace veinte años, que desde entonces viene sufragando de su propio bolsillo el boletín oficial que el Consejo de Cofradías sevillano edita mensualmente.

El cantautor francés Gilbert Becaud, actuó en Barcelona y Madrid, con gran éxito. Un numeroso público, la mayoría rayando la frontera de los cincuenta, llenó por completo el áforo del teatro Apolo, en la popular vía del Paralelo. Esta era la primera vez que Becaud —54 años confesados, 29 cantando— daba un recital en directo en nuestro país. Con anterioridad, en 1977, grabó en Barcelona un programa especial para Televisión en el marco de la desaparecida sala de fiestas Scala.

**SOLO DEL 15 DE ABRIL
AL 15 DE MAYO**

SI VD. TIENE UN COCHE...

**Renault 7
Ford Fiesta I.I
Renault 12
Simca 1200
Renault 14
Seat 124 D**

LE PAGAMOS MAS QUE NADIE.

**Y si su coche es de otra marca,
también llegaremos a un acuerdo.**

**TRAIGANOSLO Y
LLEVESE UN COCHE DE
LA GAMA MAS MODERNA
DEL MERCADO:
AUTOMOVILES TALBOT**

MOSA

Avda. San Rafael, 42 SEGOVIA



EL ESPÍRITU AUTOMOVILISTA
TALBOT

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

**HOY HACE 50 AÑOS DECIA:
LA FIESTA DEL LIBRO EN EL INSTITUTO**

Claudio de Frutos escribe:

«Está mañana a las once, nos hemos reunido catedráticos y alumnos en el Instituto para tributar el «Homenaje al libro». La Sala de libros hallábase de bote en bote y, no obstante el nerviosismo e inquietud juveniles, pudimos oír todos admirablemente la enjundiosa conferencia del erudito y muy competente catedrático de Literatura, don Angel Revilla (...).

(...) Las ideas básicas en torno de las cuales giró la conferencia fueron éstas: A) «Que es el libro»; B) «Si el libro merece un homenaje»; Definió el libro materialmente, y después nos dio unas cuantas magníficas definiciones formales del mismo, entre las que descollaba ésta: «un libro es el alma del autor volcada, transfigurada en el papel». Hizo luego un paralelo entre el libro y la memoria, diciendo que «lo que la memoria es para el hombre es el libro para la humanidad» (Ovación muy prolongada).

El libro es un amigo leal que jamás riñe con nosotros, ni nosotros con él, y por ello —añade— merece nuestra gratitud, nuestro reconocimiento. Y ¿cuál es —concluye— el mejor modo de mostrar a ese amigo nuestro cariño y nuestro amor? Leerlo y leerlo despacio.

A seguida dio unos cuantos consejos sobre la adquisición de libros y el modo de estudiar y a las doce menos cuarto se dio fin al acto. (Fue interrumpido dos veces con ovaciones clamorosas y al final se le tributó otra más entusiasta).

Efemérides

- 1563 Colocación de la primera piedra del real monasterio de El Escorial.
- 1616 Fallece en Madrid, Miguel de Cervantes Saavedra. Fue enterrado al día siguiente en la iglesia madrileña de Las Trinitarias.
- 1618 Velazquez contrae matrimonio con la hija del pintor Francisco Pacheco, su maestro.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso. Teléfono 422759.

SE alquila piso amueblado. Llamar de 12 a 2 al teléfono 413119.

ALQUILASE por temporada céntrico piso amueblado. Teléfono 412044.

SE alquilan locales para oficinas, consultorios, despachos etc., en Fernández Ladreda. Teléfono 415070 (llamar 2 a 10 noche).

SE alquilan plazas de garaje amplias. Avda. Fernández Ladreda, 24 (Edificio Puerta Castilla). Informan: Teléfonos 412343-414807.

ALQUILO garaje-taller en Boceguillas, kilómetro 118. Teléfono 543063.

NECESITO local comercial de 60 a 90 m², zona céntrica. Teléfono 470153.

SE alquila piso. Razón: Kiosco Plaza Mayor.

SE alquila piso amueblado. Teléfono 422169.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras; inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

PROFESOR física - química 2.º BUP. Necesito. Teléfono 425609.

TRASPASOS

TIENDA con bonita instalación reciente, calle muy comercial, buena venta, imposible atender, ocasión, precio instalación. Informa: Miguel Tovar.

GANADOS

VENDO sementales Charolais puros en El Espinar. Teléfono 181337, y Madrid teléfono 2343280.

VACAS moruchas primas con cría y abocadas con Charolais. Finca Aldemonte (Riaza-Boceguillas). Teléfonos 911-543047 ó 91-4493402.

DOCE vacas terrenas con crías, vende Luis Reques, Otero de Herreiros. Teléfono 483148.

INMOBILIARIAS

• **NO COMPRE NI VENDA PISO**
• **NO COMPRE NI VENDA CASA**
sin consultar con
INMOBILIARIA LLANCASA
Ladreda, 25-1.º 42 53 58

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets, etc. Rapidez, absoluta reserva.

MIGUEL TOVAR. Su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 414881.

TOVAR. Multitud de locales. Nuevos, traspasos, alquileres. Distintas zonas Segovia.

TOVAR. Más de 50 pisos y garajes. Distintas zonas Segovia.

TRABAJO

SE necesita empleada de hogar fija. San Agustín, 22. Teléfono 415780.

SE necesita chica o asistente. Bar Orensano. Segovia.

ASUNTO nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir Apartado 1.209, San Sebastián.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 411447 - 411996.

CARPINTERIA de aluminio, cristalería. Presupuestos. Talleres de Frutos. Teléfono 483142.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

DECLARACION Renta, asesoría fiscal. Gesticoop. Ruiz de Alda, 4 (junto Acueducto). Teléf. 426847.

VEHICULOS

VENDO R-12-S, matrícula M dos letras, motor 50.000 kilómetros, llanta de aluminio, encendido electrónico; impecable. Teléf. 420877.

VENDO empacadora Olif - Chalmers. Teléfono 2617063, de 9 a 6, Madrid.

COSECHADORAS de cereales reparadas y reacondicionadas. New Holland modelos 1.530, 1.540 y 1.545. M y F 227. Claas y Claason M-135 y M-122. J. Horcajo, S. A. Ctra. Soria Plasencia, Km. 89. 414826.

MOTO Sanglas-400, como nueva. Teléfono 427378.

SE alquila piso sin muebles en La Albuera. Teléfono 422119.

MOTOR CASTILLA. Land Rover largo, corto especial, furgoneta Ebro y 4F especial.

MOTOR CASTILLA: 127 varios, Ford Fiesta.

MOTOR CASTILLA: Rancheras, R-12, 124, Super-Mirafiori.

MOTOR CASTILLA: Ritmos, Horizontón, R-5, Simca-1200.

MOTOR CASTILLA. Oferta varios vehículos 124, R-8, 850 y Citroën 8. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

VENDO Renault-6, buen estado. Teléfono 422796.

VENDO camión Dodge, 12 toneladas, matrícula SG...C, pocos kilómetros. Teléfono 413834, mañanas.

SE vende cosechadora Clayson-140, muy buen estado. Teléf. 413879.

SEAT 127, matrícula SG-5314-A; garantía, facilidades. Telf. 591185.

VENTAS

ATENCION CONTRATISTAS: Tejas, bardos, yeso, ladrillo visto, azulejos. Distribuidor oficial de Uralita: **AZULEJOS TABANERA.** José Zorrilla, 44. Teléfonos 420826 y 420804.

VENDO local comercial totalmente terminado, sitio céntrico. Teléfono 411459.

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 136, Fuentemilanos.

VENTA pisos - chalet, mejor sitio La Granja, jardín, piscinas, tenis, calefacción, 3/4/5 dormitorios, 2 baños, chimenea francesa. Gómez y Gómez, San Vicente Ferrer, 4. Teléfono 424858. Facilidades.

PISO céntrico, 168 metros. Tres baños. Cinco millones. 425861.

SE vende finca en La Lastrilla. Teléfono 413940.

VENDO local comercial y estudio céntrico. Teléfono 412494.

PISO calle Victoria, esquina Obispo. Teléfono 414975.

CASA con patio. Teléfono 420453.

VENDO local totalmente instalado, autorizado para mercería-perfumería, apto cualquier clase de negocio u oficina, sitio céntrico, buen precio. Razón: Gestoría Castilla. Plaza de la Rubia, 5.

VENDO piso calle Taray, poca comunidad. Teléfono 412850.

VENDO piso a estrenar en Ezequiel González, todo parquet. Teléfono 421623.

VENDO piso. Obispo Quesada, n.º 42. Teléfono 427981.

SIERRA 80. Compresor 4 CV. Afiladora. Máquinas industriales de coser. Muebles de oficina. Todo seminuevo. Teléfono 424794.

VENDO equipo alta fidelidad, buen estado y precio. Teléfono 425589.

ARTESANIA mimbre y junco para toda clase de muebles. Cestería Segoviana, José Antonio, 3. Teléfono 425449.

VENDO piso a estrenar en Conde Alpuente, de 4 dormitorios y plaza garaje. Teléfono 429718.

SE vende piso calle Riaza, 11, con tres dormitorios y garaje. Teléfono 420865.

LIQUIDAMOS todo! Muebles, lámparas, cuadros... Grandes descuentos. Muebles Lázaro, San Francisco, 34, frente clínica Dr. Gila.

SUCESOS

UN FRANCÉS, ESPECTADOR DEL PARTIDO BARCELONA-TOTTENHAM, HERIDO DE GRAVEDAD CON ARMA BLANCA

Barcelona.— Un ciudadano francés, espectador del partido de fútbol entre el F.C. Barcelona y el Tottenham, resultó gravemente herido por arma blanca, en una discusión.

El herido, que se halla internado en el Hospital Clínico, mantuvo una violenta discusión con otros espectadores cuando intentaba comprar una bufanda con los colores del Barcelona.

La discusión fue seguida de una pelea y cuando intervino la Policía, se descubrió que uno de los contendientes se encontraba herido en el abdomen.

Trasladado al centro sanitario, su estado fue calificado de grave. Se le identificó como José Ramos, de 26 años de edad, de nacionalidad francesa, con domicilio en HML.M. 69, de Luzenach (Francia).

QUEMAN UNA BANDERA ESPAÑOLA EN CULLERA

Valencia.— Dos personas han sido detenidas como presuntos autores de la quema de una bandera española en Cullera, hecho que tuvo lugar a última hora de la noche del miércoles.

Antes de su quema la bandera fue robada en la sede local del partido de Fuerza Nueva. Los detenidos son Julio Javier Bonel Martí y Juan Ballet Martínez.

MUERE EN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL UN JOVEN QUE IBA A CASARSE EL DOMINGO

Benalmádena (Málaga).— Un joven que trabajaba de recepcionista en un hotel de Mijas y que el domingo iba a contraer matrimonio ha resultado muerto en accidente de carretera, en el kilómetro 2,200, de la que va de esta localidad a la de Mijas.

En dicho punto kilométrico entraron en colisión el turismo matrícula MA 7056 I, que

conducía don Salvador González Díaz, y el autocar de viajeros de la empresa Portillo MA-0891-I, que manejaba don Antonio Gómez Moreno, de 43 años, y que circulaba en dirección contraria.

Como consecuencia del choque, Salvador González resultó con lesiones de carácter gravísimo y falleció poco después en la ciudad sanitaria «Carlos Haya», de Málaga, a la que fue trasladado.

CONDENADO A MUERTE POR DELITO SEXUAL

Viena.— Un tribunal de Lodz condenó al joven de 20 años Krzysztof Soltysiak a la pena capital, por haber asesinado a una niña y a una mujer e intentado matar a otras dos después de violarlas.

El convicto aprovechó unas vacaciones de la penitenciaría para atacar y cometer abusos con las cuatro mujeres. Una mujer y una niña murieron a consecuencia de las heridas recibidas.

Entre tanto, la comisión del Partido Comunista polaco para cuestiones jurídicas anunció que, desde que en diciembre se implantó el estado de emergencia, ha disminuido el número de presos en las cárceles polacas.

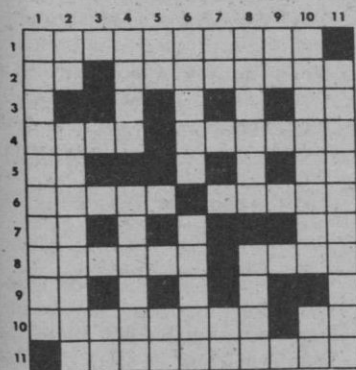
ESPECTACULAR CHOQUE DE 24 VEHICULOS EN CARACAS

Caracas.— El vuelco de un camión de gran tonelaje en una autopista caraqueña ha ocasionado dos muertos, veinte heridos y 24 vehículos siniestrados. El accidente se produjo en una de las principales arterias viales de esta ciudad en la zona sur.

Los choques múltiples se produjeron debido a un derrame de aceite en la carretera tras el vuelco del camión, que produjo a su vez un gigantesco embotellamiento de tráfico.

Bomberos y funcionarios de tránsito viario se encargaron del control de la situación y la atención de los lesionados en este espectacular choque.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Acción y efecto de dispensar a una persona por razón de su edad de los trabajos que le incumben. 2: Pronombre personal. Territorio que un soberano o Estado tienen bajo su dominación (PI). 3: Interjección poco usual con que se llama al perro. 4: Chozas hechas de nieve. Relativo a la raza. 5: Terminación de infinitivo. Dios de los antiguos egipcios. 6: Sacerdote de los tártaros occidentales (PI). 7: Fener. 7: Preposición inseparable. Escuché. 8: Enfermedad contagiosa que ataca a los caballos. Coloqué. 9: Contracción. 10: Al revés, contraed por afectación el vicio de dar al modo de hablar cierta uniformidad y monotona. Nota musical. 11: Vistosos, ufanos.

VERTICALES. — 1: Alegría y apacibilidad de genio. 2: Al revés, adjetivo posesivo. Dícese de la sustancia cuya masa forma granos o porciones menudas. 3: Letra del alfabeto griego. 4: Al revés, tramé. Ventana arqueada, dividida en el centro por una columna. 5: Artículo. Símbolo del sodio. 6: Querré. Al revés, tela de seda o hilo muy clara o sutil (PI). 7: Números romanos. Repetido y familiar, madre. 8: Contrario a la equidad, injusto, malvado. Trinan. 9: Escuché. 10: Funcionario público autorizado para dar fe de los contratos, testamentos y otros actos extrajudiciales (PI). Preposición. 11: Perteneciente al solar de antigüedad y nobleza (PI).

SOLUCION

HORIZONTALES. 1: Ju-
2: Ju-
3: Ju-
4: Ju-
5: Ju-
6: Ju-
7: Ju-
8: Ju-
9: Ju-
10: Ju-
11: Ju-
VERTICALES. 1: Ju-
2: Ju-
3: Ju-
4: Ju-
5: Ju-
6: Ju-
7: Ju-
8: Ju-
9: Ju-
10: Ju-
11: Ju-

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

García Díez:

EL INGRESO DE ESPAÑA EN LA C. E. E., CULMINACION DEL PROCESO DE LIBERAZACION DE LA ECONOMIA ESPAÑOLA

Madrid.—El ingreso de España en la Comunidad Económica

ESPAÑA, LA DULCINEA DE SANCHEZ ALBORNOZ

Madrid.— Hoy, aniversario de la muerte de Miguel de Cervantes, autor del Quijote, y fecha en que España celebra el Día del Libro, el historiador Claudio Sánchez Albornoz ha afirmado ante los micrófonos de Radio Nacional: «España es mi Dulcinea y seré suyo hasta la muerte».

Sin embargo, don Claudio ha subrayado que, a pesar de las innumerables cartas que recibe diariamente pidiéndole que regrese a España, él permanecerá en Argentina hasta que muera «y más ahora en que este país está en una situación difícil».

El historiador, que se ha definido como un hombre «católico, liberal, republicano y demócrata», ha negado rotundamente la noticia surgida estos días en España sobre su ingreso en el Partido «Alianza Popular».

«Eso son tonterías —dijo—, yo no tengo nada que ver con partidos de derechas, ni de izquierdas ni de centro. Estoy en la Argentina, pienso en España a todas horas, trabajo por ella y para ella, pero sin mezclarme en los problemas políticos de nuestra tierra». —Efe.

mica Europea va a suponer la culminación del proceso de liberalización de nuestra economía que se inició en 1959, según expresa el vicepresidente económico del Gobierno, Juan Antonio García Díez en el libro «España en Europa, aspectos agrícolas de la integración en la CEE».

El vicepresidente económico ha prologado este volumen, de la colección «Los libros del cen-

XXIII Congreso Internacional del Ferrocarril

Madrid.— Hoy se presenta el XXIII Congreso Internacional del Ferrocarril con la presencia del titular de transportes, turismo y comunicaciones, Luis Gamir, y el presidente de Renfe, Alejandro Rebollo. Este Congreso, que se celebra cada cuatro años y que agrupa a todos los expertos del ferrocarril y empresas asociadas al mismo, se celebrará en Málaga de los días 27 de septiembre al 1 de octubre.

Esta es la segunda vez que la Unión Internacional de Ferrocarriles se reúne en España. El Congreso de ahora dedicará especial atención a la mejora de las prestaciones ferroviarias. —Efe.

tro» que se presentará este fin de semana en Málaga y Cádiz.

El libro incluye las ponencias, sobre la integración en la CEE, de los centristas Javier Rupérez, Daniel Busturia, José Manuel Rodríguez Molina, Carlos Díaz Eimil y José Javier Rodríguez Alcaide. —Efe.

Malvinas

Sería «suicida» un desembarco inglés, opinan altos oficiales navales argentinos

Bahía Blanca (Argentina).— Altos Oficiales navales argentinos calificaron de «absurda» la versión según la cual 2.400 infantes de Marina del Reino Unido serían movilizados para in-

temperar una invasión a las Malvinas.

No descartaron, sin embargo, que se intente el desembarco de comandos, acción que definirían como «suicida».

Una operación masiva sobre las Malvinas por parte de soldados británicos resultaría impracticable —dijeron las fuentes— ya que requeriría un impresionante despliegue aéreo.

Sin embargo, admitieron la posibilidad de que «las fuerzas británicas intenten el desembarco de algunos pequeños grupos de comandos en las islas», intento que de todos modos calificaron de «suicida».

«Las condiciones meteorológicas en el lugar —dijeron— son normalmente inconvenientes para el lanzamiento aéreo y viniendo desde muy lejos y sin información meteorológica, es imposible pronosticar lo que puede suceder en ese momento». —Efe.

LA FLOTA INGLESA LLEGA A LA ZONA DE CONFLICTO

Buenos Aires.—La flota inglesa entra a partir de hoy, viernes, en la «zona de conflicto» y por lo tanto quedará también a tiro de la Fuerza Aérea argentina. De esta manera funiona ya la «alerta roja», en el grave conflicto que enfrenta a la Argentina con Gran Bretaña por el litigio de las islas Malvinas.

Aunque el Gobierno de Buenos Aires dispone todavía del recurso de lograr, por medio de la intervención de la OEA, que se aplique el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca para evitar la agresión de la flota británica, los mandos militares han optado por prepararse para hacer frente a cualquier escaramuza bélica. —Efe.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

LA COSECHA DE LIMON de este año ha superado en más de 150.000 toneladas a la de la campaña anterior, por lo que actualmente se tiene un almacenamiento importante de este producto que no se ha podido comercializar.

LA JUNTA REGIONAL DE EXTREMADURA ha convocado con carácter urgente a la Comisión de Seguimiento sobre el proyecto de peletización para celebrar una reunión en el Ayuntamiento de Fregenal.

PABLO SANCHEZ GARCIA ha sido reelegido presidente del sindicato profesional de Policías, al término de la V Asamblea Nacional que se ha clausurado en Valencia.

«MOTOR IBERICA» no dejará de fabricar tractores tras su acuerdo con «Nissan», según han señalado a Efe fuentes de la empresa, saliendo al paso de algunas informaciones publicadas días atrás en este sentido.

EXTRANJERO

EL TERRORISTA «CARLOS» ha amenazado con volar un tren de la línea París-Costa Azul, informa hoy el diario parisiense «France-Soir», que añade que según una carta del venezolano el ataque será «inminente».

EL ALCOHOLISMO PROVOCA EN MEJICO el 48 por ciento de las desavenencias familiares, el 82 por ciento de los divorcios, el 66 por ciento de las muertes ocasionadas por accidentes automovilísticos y de 8 de cada 10 homicidios, se informa en la capital azteca.

UNOS 50.000 MIEMBROS del partido Comunista polaco han sido excluidos de sus filas desde el pasado mes de marzo, por su «indiferencia, hipocresía o falta de disciplina».



Rumson (Nueva Jersey).— Grace McGuire aparece fotografiada frente a su avioneta. Grace, que se parece a la aviadora Amelia Earhart, ha manifestado que quiere finalizar el viaje en el mismo avión que había pilotado la señora Earhart hace aproximadamente 45 años. (Telefoto EFE-AP)

«El ANE beneficia a los empresarios porque les ahorra dinero» (Manuel Zaguirre)

Málaga.— «El ANE está beneficiando a los empresarios ya que les ha regalado una reducción de salarios sin pedirles nada a cambio, y ésto les ahorra dinero», ha afirmado el secretario general de USO, Manuel Zaguirre, en unas declaraciones que publica hoy el diario «Sur» de Málaga. Zaguirre, que está efectuando un amplio programa de trabajo en Andalucía, manifiesta que los sindicatos atraviesan una grave crisis, «aún cuando algunos de ellos se empeñan en taparlo con propaganda y acuerdos vistosos y espectaculares». Zaguirre afirma que «en muchos aspectos el sindicalismo español está bajo mínimos y creo que esto no es bueno ocultarlo. La situación se agudizará como consecuencia de la crisis económica y el aumento del paro porque con más de mil nuevos parados diarios es imposible tener un sindicalismo boyante». —Efe.